

**Super
Brugsen**

GRÅSTEN · PADBORG

NATURMÆLK

Vælg mellem sød-, let-, mini-,
skummet-, kærne- eller
biodynamisk mælk



**TILBUD GÆLDER
TORSdag, FREDag
& LØRDag**

**SPAR
50%**

ÅBNINGSTIDER

SuperBrugsen Gråsten Telefon 73 65 26 00
Alle dage kl. 7.00-20.00

SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36
Alle dage kl. 7.00-19.00

KVINDEMESSE 2017



Sæt **X** i kalenderen

Torsdag den 30. marts kl. 19.00-22.00

i Ahlmannsparken, Gråsten

Konferencier Annette Heick

Gråsten Handel

Rinkenæshus

Nye ejere

Madordning til ældre

Gammeldags mad leveres direkte til din dør
kr. 50,- pr. kuvert

Gammeldags mad som vor mor lavede det

Vi leverer frisklavet og varm mad direkte
hjem til hoveddøren alle ugens dage

Leveringstid kl. 17.30 - 18.15

(gælder ved køb af 10-turskort)

Kontakt Anja eller Paw på tlf. 58 10 45 45

Rinkenæshus

Sejrsvej 41, 6300 Gråsten

www.rinkenaeshus.dk - mail: hotel@rinkenaeshus.dk

Åbningstider: Mandag lukket og tirsdag-søndag kl. 17-21

Vi ses til gode tilbud på

BOLIGDAGE.DK
BOLIG & LIVSSTILSMESSE
Græsehallerne, Kruså den 25.-26. februar



BENNIKSGAARDBUTIK



BENNIKSGAARD HOTEL

★★★★

GULV- & GARDINBUSSEN

Ring og få en
aftale med Claus
HUSK
vores Gardinbus
kommer overalt



Sisseck boligudstyr ApS

Nørregade 37-39 · 6330 Padborg Tlf. 74 67 19 54

Gardiner Tæpper Trægulve Fliser

NYHED BILUDLEJNING

—fra 1 dag op til
8 måneder

Ring eller kig forbi
og hør nærmere



**FROMMS
AUTOSERVICE APS**

Brovej 90 TLF. 7444 1985 pauto@post.tele.dk
6310 Broager www.frommsauto.dk

✓ TILSTANDSRAPPORTER

✓ ENERGIMÆRKER

✓ EL-RAPPORTER

**TIL FORNUFTIGE
PRISER**



**Egersund og Kværns
El-service**

20 40 75 80

ees@egersund-el.dk

Tychsen Arkitektfirmaet

22 67 48 75

et@arkitekttychsen.dk



Den Gamle Kro

Smørrebrødsfestival

Freitag den 24. februar kl. 18.30

Sild, solæg, smørrebrød og lune retter

Spis alt hvad du kan for kun kr. 158,-
Børn under 12 år ½ pris

AFHENTNINGSTILBUD:

Schnitzel Wiener Art med tilbehør kr. 130,-
Stort flot stjernesud kr. 85,-

Hver fredag: 5 stk smørrebrød kr. 125,-

Slotsgade 6 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 15 67
mail@1747.dk · www.1747.dk

Super Brugsen

GRÅSTEN · PADBORG

Marmelade

Den gamle fabrik, 600 g, flere varianter, frit valg



Bakkedal, 75%, 250 g eller
Bakkedal smør, 200 g,
frit valg



Rynkeby Selection juice

vælg mellem appelsin,
æblemost eller tropisk,
frit valg



SLAGTEREN TILBYDER MENU TO GO

Lækker menu to
go bestående af:

Lækre bøffer,
vælg mellem flere varianter
Lækre salater
vælg mellem flere varianter
Lækre kartofler
flere varianter
Diverse tilbehør efter frit valg
Brød
Vin

Pr person
Kun kr.

100,-

WENGER

**SAMLER
MÆRKER**

**DE LÆKRESTE TASKER
OG KUFFERTER**

Fra mandag den 20. februar får du op til 70% rabat på
schweizer-mærket Wenger – hent en folder i butikken!

Spar op til

70%



GÆLDER HELE UGEN FRUGT/GRØNT TILBYDER

Iceberg

Spanien, kl. 1



1 kg. tomater

på stilk, kl. 1



GÆLDER HELE UGEN BLOMSTERAFT. TILBYDER

1 håndbunden buket



Sovende påskeliljer



TILBUD
GÆLDER KUN
I GRÅSTEN

FREDAGSTILBUD

Løs vægt
slik

Pr. 100 g
7,95

Fastelavnsboller med
og uden fløde...

VI ER KLAR!

Nielsens BAGERI

ÅBNINGSTIDER:

Mandag - fredag kl. 6.00 - 17.30
Lørdag - søndag kl. 6.00 - 16.00

TELEFON 7467 3334

SuperBrugsen Gråsten

Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-20.00

Telefon 73 65 26 00

SuperBrugsen Padborg

Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-19.00

Telefon 74 67 31 36

SLAGTEREN TILBYDER

Ovnklar svinekam

TORS DAGSTILBUD

Pr. ½ kg.

19⁹⁵

SLAGTEREN TILBYDER

Ribeye bøffer á 175 g

okse

FREDAGSTILBUD

4 stk.

100,-



SLAGTEREN TILBYDER

1 x gule ærter & 4 stk. kålpølser

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Kun

55,-



DELIKATESSEN TILBYDER

Stjerne kaster med rejer & asparges

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Pr. stk.

25,-



DELIKATESSEN TILBYDER

1/1 Sdj. Spegepølse eller 1/1 Salami fra Als Pølser

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Pr. stk.

55,-



FRIT VALG

DELIKATESSEN TILBYDER

1 Stor leverpostej + 6 skiver saltkød + 1 bk. sky

Serveringsforslag

Kun

25,-



TILBUD GÆLDER HELE UGEN

DYBFROST TILBYDER

Kannelsnegle 4 stk.,
spandauer m/creme 4 stk.,
fastelavnsboller 4 stk.,
thebirkes 4 stk.,
eller prinsessestang 2 stk.,
340-380 g

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Pr. pakke

10,-



FRIT VALG

X-tra mælk

Let, mini eller skummet

SØNDAGSTILBUD

3 stk.

10,-



Maks 9 liter pr. kunde

Karat, BKI Extra eller Merrild special

400 g



FRIT VALG

Pr. pose

25,-

Amo kageblandinger eller boller

385-700 g, frit valg



FLERE VARIANTER

Pr. pk.

20,-

Nice & Soft toiletpapir, 6 rl. eller Soft & strong køkken rl., 4 rl.



FRIT VALG

Pr. pk.

10,-

Maks. 4 pakker pr. kunde pr. dag

Super
Brugsen



Kirkekontoret Kirkegårdsvej 49, 6300 Gråsten - Tlf. 2080 7170 - Fax 7465 2866 - kirkekontoret@besked.com - Mandag - fredag kl. 10-14

Gudstjenester og andre aktiviteter

Tirsdag den 21. februar kl. 9.30 Nørkleklub i Adsbøl
Tirsdag den 21. februar kl. 19.00 Filmaften i Gråsten Præstegård
Onsdag den 22. februar ... kl. 19.00 Menighedsrådsmøde Gråsten Præstegård
Onsdag den 22. februar ... kl. 19.30 Stillegudstjeneste i Kværs kirke
Torsdag den 23. februar... kl. 19.00 Menighedsrådsmøde Kværs Præstegård
Søndag den 26. februar ... kl. 9.30 Gudstjeneste i Adsbøl kirke
Søndag den 26. februar ... kl. 11.00 Fastelavns-gudstjeneste i Gråsten Slotskirke
Søndag den 26. februar ... kl. 14.00 Fastelavns-gudstjeneste i Kværs kirke



HUSK:
Tirsdag den
21. februar kl. 19.00
viser vi filmen
"Om Guder og
mænd"

Alle er velkomne!

Menighedsrådsmøder er offentlige møder og alle er velkomne til at overvære møderne!

Stillegudstjeneste i Kværs kirke

Onsdag den 22. februar kl. 19.30.
Stilhed – meditative
tekster – stille musik
Gudstjenesten varer ca. ½ time
og alle er hjertelig velkommen



Fastelavns-gudstjeneste i Slotskirken

Inviterer alle sognets prinsesser, klovne, feer, spøgelse, Pippier, pirater, små og store til fastelavnsfest

Søndag den 26. februar kl. 11.00.

Efter en børnevenlig gudstjeneste i kirken er der tøndeslagning i præstegårdshaven og fastelavnsboller og hygge i konfirmandstuen.

Det koster ikke noget at være med, men kom gerne udklædt og lad os sammen holde en fest.

Bedste hilsener, Gråsten-Adsbøl menighedsråd og
sognepræst Hanne Christensen



Fastelavns-gudstjeneste i Kværs Kirke

Søndag den 26. februar kl. 14.00

Kom meget gerne udklædt til en sjov, anderledes og børnevenlig gudstjeneste i Kværs kirke.

Bagefter, klokken 15.00, har man mulighed for at fortsætte festen i Kværs Multihal, hvor KTUIF's gymnastikafdeling står for tøndeslagning ved 3 tønder og kåring af årets kattekonger og dronninger.

Man kan deltage ved at tilmelde sig på sms til telefon nr. 31 78 77 48, senest den 22. februar kl. 16.00.



Det koster 25 kr. pr. person, som dækker kaffe/te, 1 fastelavnsbolle og indhold i tønderne.

Alle er hjertelige velkommen



Barnedåb – Konfirmation – Bryllup – Fødselsdage

KVÆRS KRO

En ideel løsning til din fest

KONFIRMATIONSMENU UD AF Huset

VÆLG FORRET:

1. Hønsesalat med ananas, pyntet med bacon og paprika inkl. flûtes
2. Rejecocktail med flûtes
3. Tarteletter med høns i asparges
4. Dampet kold laks med cocktaildressing, rejer, asparges og citron inkl. flûtes



VÆLG STEGERET:

1. Helstegt specialkrydret skinke med flødeporrekartofler, babykarotter, mixed salat og skysauce
2. Kalvesteg stegt som vildt, waldorfsalat, tyttebær, bønner, hvide kartofler og flødevildtsauce
3. Flæskesteg med blandede grønsager, hvide kartofler og flødesauce

VÆLG DESSERT:

1. Frisk frugt med råcreme og hakkede nødder
2. Pære Belle Helene: Vanilleis m/ syltede pærer og varm chokoladesauce (6 personer. Sælges kun hele).
3. Jordbærsmelte
4. Æbletærte med creme fraiche
5. Islagkage med jordbærsauce (6 personer. Sælges kun hele)

2 RETTER
FRA
112,50

3 RETTER
FRA
137,50

GOD BUFFET UD AF Huset

VÆLG FORRET

*Rejecocktail m. flûtes, eller tarteletter med høns i asparges, eller dampet kold laks m. cocktail dressing, rejer, asparges, kaviar, og flûtes.

3 X STEG

Mør glaseret oksesteg, kryddermar. Kalkunbryst, og helsteg svinekølle. Salatbar med 6 slags salat og grønt, hjemmelavet kartoffelsalat og flødeporrekartofler.

VÆLG DESSERT

Æbletærte med cremefraiche eller islagkage (6 personer. Sælges kun hele).

Buffet kr.	Med dessert kr.	Med forret og dessert
87,50	107,50	131,50

Ved laks eller rejecocktail ekstra kr. 10,- pr. kuvert. Mindst antal 12 pers.

KONFIRMATIONSBUFFET UD AF Huset

VÆLG FORRET

Dampet kold laks med cocktaildressing, rejer, asparges, citron inkl. flûtes eller rejecocktail inkl. flûtes eller 2 tarteletter med høns i asparges eller hønsesalat med ananas, pyntet med bacon og paprika inkl. flûtes

STEGEBUFFET INKLUSIV SALATBAR

Glaseret hamburgerryg, kyllingebryst med indisk karry og ananas, pestoglaseret svinefilet, kalvefilet.
Mixed salat, pastasalat og gulerodsalat. Flødeporrekartofler med tomat. 2 slags dressing

VÆLG DESSERT

1. Frisk frugt med råcreme og hakkede nødder
2. Islagkage med jordbærsauce (6 personer. Sælges kun hele).
3. Isrand med pærer og chokoladesauce
4. Jordbærtærte

Konfirmationsbuffet	kr.	109,50
Med forret eller dessert	fra kr.	129,50
Med forret og dessert	fra kr.	148,50
Flûtes til buffet	kr.	3,00

Kroen bliver udelukkende drevet som selskabsforretning og dinertransportable, så det er sikrest at ringe i forvejen, hvis De vil bestille en fest, eller blot se vore lokaler. Vi leverer til hele det sønderjyske område. Vi bruger de nyeste emballageformer, så maden kan holde sig varmt i 2-3 timer, hvilket gør det let for Dem og Deres gæster. Vi leverer maden uden beregning ved mindst 12 personer, ved returnering af rengjort emballage.

Miljø og fakturaafgift kr. 12,50
Emballagedepositum kr. 350,00

Leveres gratis overalt
www.godbuffet.dk



Tlf. 74 65 92 06
Kværs-gade 9-11, Kværs



Brian Ebbesen, ambassadør for Kræftens Bekæmpelse Aase Nyegaard og Bodil Christensen ved overrækkelsen af de 10.000 kroner.

Ildsjæl for Kræftens Bekæmpelse

Bodil Christensen fra Broager gør en kæmpe indsats med at lave armbånd, som sælges i SuperBrugsen

i Gråsten til fordel for Kræftens Bekæmpelse.

Hen over året er der blevet solgt armbånd for 10.000 kr. i dagligvarebutikken.

Det er 2. år i træk Bodil Christensen støtter Kræftens Bekæmpelse med 10.000 kroner. ■



Den kendte blomsterforretning og café, Huset Ras, er lukket.

Foto Jimmy Christensen

Butik lukker i Nygade

Af Gunnar Hattesen

Der opstår endnu et hul i rækken af butikker på Nygade i Gråsten.

Det er den kendte blomsterforretning og café, Huset Ras, som er lukket. Det er godt et år siden, blomsterforretningen

åbnede i den tidligere skomagerbutik Langendorff og i juni 2016 åbnede en hyggelig café i huset. ■

Helt nyt tøj kun kr. 500,- FOR TRE DELE

Gælder også udvalgte varer fra Ilse Jacobsen. Tilbudene gælder i dele af butikken og gælder ikke i forvejen nedsatte varer.

SPAR OP TIL 70% PÅ FODTØJ

PERSONLIG VEJLEDNING OG SERVICE

KVALITET BETALER SIG

Butik



ÅBNINGSTIDER

MAN-TORS	10.00-17.30
FREDAG	10.00-17.30
LØRDAG	10.00-13.00

FÅ ET NYT NATURGASFYR OG TJEN PENGE...

GASTECH **ENERGI**

Udnyt håndværkerfradraget og træk yderligere **3.000,-** fra prisen

Elco Thision Mini gasfyr Med 50 liter varmtvandsbeholder

- Kompakt og elegant løsning
- 3 størrelser: 12, 18 eller 25 kW
- Internetkommunikation som standard
- Lydsvag

Geminox ZEM 2/17 M50 gasfyr

Med 50 liter indbygget varmtvandsbeholder

- Kompakt model der kan passe ind alle steder
- Ydelse på 2,4-18 kW
- Alle dele med risiko for tæring er udført i syrefast rustfrit stål
- Kan opvarme den store bolig
- Yder 528 liter á 40°C pr. time

Komplet installation inklusiv 1,5 meter lodret eller vandret balanceret aftræk

Fra 30.995,-

Fratrukket energitilskud kr. 3.000,-
(Fra 1. april vil tilskuddet være 2.500 kr.)

De første 4 års garanti og service er inkluderet i prisen!

Tilbuddet gælder til og med 31. marts 2017.

TILBUD OM FINANSIERING

Få et attraktivt lån gennem Sønderborg Bad & Varme. Kontakt os på telefon 20 98 37 44 for yderligere information.

SØNDERBORG

BAD & VARME

Tlf. 20 98 37 44

Ældreordning har medgang i lokalområdet

Af Signe Svane Kryger

I Gråsten, Rinkenæs og Alnor bliver der udbragt traditionel sønderjysk mad hver dag fra kl. 17-18.15, hvilket har været en stor succes i lokalområdet.

Sidste sommer fik forpagter for Rinkenæshus, Anja Andersen, samt hendes mand og kok, Paw Andersen, idéen om at iværksætte en ældreordning. Konceptet går ud på, at Rinkenæshus laver og udbringer mad til ældre i Gråsten, Rinkenæs samt Alnor.

Ældre skal selv bestemme

”Det kan ikke være rigtigt, at man ikke selv kan

bestemme, hvad man vil spise, bare fordi man er blevet ældre. Derfor har vi opstartet ældreordningen,

hvor vi leverer varm, frisk og sønderjysk mad fra dag til dag. Vi tager hensyn til allergier, og kunderne vælger selv hvilke dage, de vil have maden udbragt. Man får et 10-turskort for 500 kroner og vælger hvornår, maden skal leveres i tidsrummet fra kl. 17-18.15”, fortæller Anja Andersen.

Den 10. oktober fremsatte Anja Andersen seks

forskellige sønderjyske madretter, som man kunne melde sig til at smage, hvis man var interesseret i at blive en del af ordningen.

”Efter vores smagsprøve meldte syv ældre mennesker sig til, men der gik ikke lang tid, og i dag er vi oppe på 25 personer, og vi vil selvfølgelig meget gerne have flere”, fortæller Anja Andersen glad.

Anskaffelse af afløsere

Anja Andersen har måttet anskaffe sig to afløsere, Johnny og Charlotte Hansen, der hjælper med at udbringe maden. Jobbet som udbringer er tidskrævende, da der er flere aspekter i det.

”Når vi kører ud med maden, afleverer vi den ikke bare og kører videre. Det er vigtigt for os, at de ældre har det godt, og at de kan få en snak, hvis de har brug for det. Hvis jeg oplever, at de har behov for hjemmehjælp eller sygepleje, så tager jeg kontakt. Vi har været heldige med vores afløsere, da de i forvejen

Anja Andersen fra Rinkenæshus afleverer her den varme mad til ægteparret Vagn Aage og Mette Hansen i Alnor.

Foto Signe Svane Kryger



kender de ældre igennem ansættelse i hjemmeplejen, hvilket vi er meget taknemmelige for”, fortæller Anja Andersen.

Ægtepar er glade for ordningen

Ægteparret, Vagn Aage Hansen og Mette Frøslev Hansen, på henholdsvis 89 og 86 år fra Alnor er et par glade kunder, der har nydt godt af ordningen.

”Vi er glade for mad udbringningen, da det er god, almindelig mad, som vi er vant til, og som vi er vokset op med. Vi har fået det leveret i godt tre måneder, og der er ikke noget at sætte en finger på”, smiler de og fortsætter: ”Og det bedste er, at maden er varm, når vi får det leveret”, siger ægteparret fra Alnor

Udvidelse i fremtiden

Anja og Paw Andersen er stadig i betækningsfasen i forhold til at udvide konceptet.

”Vi har udvidelsen lidt i tankerne, da vi gerne vil rundt i flere nærliggende byer med mad. Jeg oplever stor efterspørgsel efter vores udbringning, men jeg må desværre sige nej, hvis de ikke bor i Gråsten, Rinkenæs eller Alnor. Vi arbejder på at inkludere Egersund i ordningen, men vi mangler et par stykker endnu, for at det kan realiseres”, fortæller Anja Andersen målrettet. ■

ADVOKATVAGTEN

Første torsdag i hver måned
Gråsten Bibliotek kl. 17.00 - 17.30
Padborg Bibliotek kl. 16.45- 17.15

Advokaterne i Gråsten og Padborg

HJEMMESYNSPRØVE



Gavekort

Køb Gråsten Handelsstandsforenings gavekort hos Flügger Farver. De kan indløses hos byens handlende.



Gråsten Vinduespolering og Rengøring

kommer også i Padborg og Tinglev

Tlf. 74 65 09 16

LEJLIGHED I GRÅSTEN

1. sal, 130 kvadratmeter, 4 værelser.

Husleje kr. 5200,- incl. vand.

A' conto varme kr. 800,- plus eller 3 måneders depositum.

HENVENDELSE TLF. 7463 2313

GRÅSTEN

Lejlighed ca. 40 kvm.
Husleje kr. 2750,-

Ca. 80 m²,
flot nyistandsat lejlighed
med to franske altaner
ud til slotssøen.
Husleje kr. 5950,-

HENVENDELSE
TLF. 7465 0986
ELLER 7465 2451

GråstenAvis

Oplag: 15.886 eks. ugentlig

Tryk: OTM Avstryk A/S

facebook Følg os på Facebook

Kontor:

Slotsgade 1, 6300 Gråsten

Åbningstider:

Tirsdag kl. 10-12, onsdag kl. 13-15

Fredag kl. 13-15 eller efter aftale



Ansv. redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
redaktion@graastenavis.dk



Mediechef
Ingrid Skovbo
Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@graastenavis.dk



Reporter
Signe Svane
Kryger
Telefon 2972 4454
ssk@graastenavis.dk



Grafisk arbejde
Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
graasten-avis@graphos.dk



Grafisk arbejde
Graphos Grafisk
Industrial Produktion
www.graphos.dk
Susana Calderón



Fotograf
Jimmy Christensen
Telefon 29 25 95 50



Fotograf
Tove Hansen
Telefon
40 63 36 24



Bogholder
Jette Nørhøj
Pedersen
Telefon 51 51 94 13
bogholder@graastenavis.dk



Adm. medarbejder
Bettina A. Jessen
Telefon 61 44 07 80
baj@graastenavis.dk



Mediekonsulent
Claus Frederiksen
Telefon 23 23 73 37
clf@graastenavis.dk

www.graastenavis.dk · redaktion@graastenavis.dk · annonce@graastenavis.dk

LEJLIGHED

Beliggende Kongevej i Gråsten på 2. sal

Ny istandsat lejlighed på 70 kvm, bestående af stue, soveværelse, køkken og badeværelse.

Fælles vaskekælder m. vaskemaskine og tørretumbler. Desuden fælles gårdhave samt cykelrum.

Lejligheden er klar til indflytning.

Husleje pr. mdr. 3400,- depositum 10.200,-

HENVENDELSE:
74651918 OG 29162632

Kæmpe donation fra Gråsten Røde Kors



Medlemmerne var mødt talstærkt op til generalforsamlingen.

Fotos Jimmy Christensen

Af Gunnar Hattesen

Det går godt med salget af genbrugstøj i Røde Kors genbrugsbutikken i Gråsten.

Så godt, at Røde Kors Gråsten nu kan sende i alt 379.000 kroner af sted.

Det er Røde Kors lokalafdeling i Gråsten, der selv har valgt, hvor de mange midler skal sendes hen.

I alt går 148.831 kroner til humanitært arbejde i lokalområdet. Desuden sender man 25.000 kroner til Røde Kors sundhedscentre i Aarhus og København.

Derudover sender man i alt 80.000 kroner til Røde Kors hjælpearbejde i Myanmar og Cambodja. Det blev også til 125.209 kroner, som overføres til Røde Kors generelle humanitære aktiviteter i Danmark og internationalt.

På lokalafdelingens generalforsamling gennemgik formanden Thomas Brink Thomsen årets mange aktiviteter. Foreningen har blandt andet opsat tre hjertestartere.

Valg

Den nye bestyrelse i Røde Kors Gråsten består af formanden Thomas Brink Thomsen, næstformand Janne Thyø Thomsen, kasserer, Kaj Nygaard, sekretær Grethe Bangsgaard og Lissy Andersen, Anne Petersen, Marianne Kni Nielsen.

Sine Jørgensen blev genvalgt som suppleant. ■

Formand for Røde Kors Gråsten Thomas Brink Thomsen aflagde beretning.



KJEMS
ADVOKATFIRMA

www.kjems.dk
kjems@kjems.dk
74 65 11 40

Palæet · Ahlefeldvej 5 · Gråsten

Synes du, alle de andre mumler?



800.000 danskere har hørevanskeligheder*

Kender du en, eller har du selv brug for at få tjekket din hørelse? AudioNova tilbyder gratis høretest og personlig vejledning.

*Kilde: Høreforeningen

**GRATIS
HØRETESTDAG
9. MARTS**

Ring og bestil tid nu på

88 77 80 17

Bomhusvej 1, Gråsten

Find os i hele landet og på www.audionova.dk

AudioNova
HØRECENTER

✓ Personlig hjælp og vejledning

✓ Høreapparater fra kr. 0,- med offentligt tilskud

✓ Gratis prøveperiode

AutoMester

Hvis din bil kunne vælge

Reparation og service af alle bilmærker

Kioskvarer og gaveartikler mv.

Gisselmann
Købe / Salg Service
Værksted

Gisselmann
Kongevej 86, Gråsten · 74 65 01 70
Dit værksted og servicebutik på vejen

GASSERVICE – BLIKKENS LAGER
VENTILATION – SMEDEARBEJDE
– VAND – VARME –
ENERGIRÅDGIVNING

Regnar Pedersen • Autoriseret VVS-installatør
Sundsnes 21 • DK-6300 Gråsten • **Telefon 7465 1865**
Mobil 2028 0865 • Fax. 7465 1067 • Mail: r.pedersen-vvs@mail.tele.dk

Aut. Installatør
R. Pedersen VVS ApS
ANNO 1936-2011 **75**

APOS

Andr. Petersen & Søn ApS
Planetvej 2 • 6300 Gråsten
Tlf. 7465 2416 - Bil. 4019 2416
www.apos-eftf.dk

Bygningskonstruktør, murermester og aut. kloakmester

Vi udfører opgaver i totalentreprise med; murer, tømrer, snedker, el, vvs og maler. Ingen opgave er for lille.

bygaranti www.bygaranti.dk Energivejlederen

Tørsbøl Byg
ved Dieter Lukas Thiel — i byggebranchen siden 1993

- Murermester
- Maler
- Fliselægger
- I samarbejde med
- Tømrer
- VVS-service
- Elektriker

Ring eller mail
Vi udarbejder gerne et uforpligtende tilbud

Kontakt os på tlf. 21 42 15 08 eller mail: bauen.mit.thiel@gmail.com
Se hvad vi laver på www.bauen-mit-thiel.blogspot.de

VB

Egernsund Malerforretning
v/Verner Bentzen
Fjordvej 13, 6320 Egernsund
Telefon 74 44 09 36 - Biltelefon 3074 6946

Gråsten Maskinudlejning
Både kort-og langtidudlejning
Kirkegårdsvej 29, 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 10 68 · www.grmu.dk · f

Sønderhus Ferieboliger soenderhus.dk
nordhaus.dk

Søger sommerhuse til udlejning

- Lokale
- Professionelle
- Lav provision: 24-32%
- 50% rabat til nye udlejere de første 12 måneder

Sønderhus Ferieboliger · Borggade 8.st.tv., 6300 Gråsten
Tlf. 7465 3446 · ferie@soenderhus.dk · www.soenderhus.dk

Ralf Schirmacher **MALERMEISTER**
Kvalitet til tiden!
Alt malerarbejde udføres!

20 66 90 49 [Find os på Facebook](https://www.facebook.com/ralfschirmacher)

Gråsten Murerforretning ApS
v. Lars Festersen
Tlf. 23 71 58 59
Dyrehegnet 14
6300 Gråsten
post@graasten-murerforretning.dk

Sønderjysk Låseteknik
RING 27 14 49 19

Sønderjysk Låseteknik ApS
Bomhusvej 13 · 6300 Gråsten
Tlf. 2714 4919 · laaseservicesoenderborg.dk

Gråsten EL Service
Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker

Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 Gråsten
Tlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99
www.graasten-el-service.dk info@graasten-el-service.dk

QUORP'S BUSSE

Tilbyder kørsel med busser fra 19 til 55 personer i både ind- og udland, samt kørsel med liftbusser. Vi har busser både med køkken, toilet, klimaanlæg. Kontakt os for at få et godt tilbud på rejser, udflugter osv.

"Hvorfor bruge Deres fusser når De kan køre med Quorps Busser"

QUORP'S BUSSE ApS
Stenvej 8 - 6300 Gråsten
Tlf: +45 74 65 08 50
www.quorpsbusser.dk
mail@quorpsbusser.dk

Gråsten elteknik
-stærkt strømførende!

www.el-teknik.dk

- ✓ El-installation
- ✓ Belysning
- ✓ Industriservice
- ✓ EDB-installation
- ✓ Sikringsanlæg

André Andersen
Mobil 21 55 64 72

Per Krogh
Mobil 21 43 00 14

Bomhusvej 13A 6300 Gråsten · Tlf. 21 55 64 70

GråstenAvis

• Ombygning • Renovering • Totalentreprise

Aksel Tang tømrer/snedker
vi bygger på tid og godt håndværk
Tlf. 7447 4262
akselatang@mail.dk

BENT CHRISTENSEN
• Tlf. 29 16 61 03
• bent@bcts.dk • www.bcts.dk

Tlf. 7447 4262 - Sjællandsgade 16 - 6400 SØNDERBORG

dansk byggen bygaranti www.bygaranti.dk Energivejlederen

Alt var at finde i Ahlmannsparken



Af Gunnar Hattesen

Lamper, bøger, tøj, tegneserier, porcelæn, legetøj og gamle møbler.

Der var nok at se på og købe i Ahlmannsparken.

Der var masser af ting at finde på loppemarkedet i Ahlmannsparken.

Foto Jimmy Christensen

Søndag holdt der massevis af parkerede biler foran Ahlmannsparken, og der var en strøm af mennesker fra og til hallen. Her holdt Kræftens Bekæmpelse i Gråsten for 3. år i træk sit store loppemarked.

Der var kræmmere ved 80 stande med alskens genstande, men der var 30 kræmmere på venteliste, så formand for lokalafdelingen af Kræftens Bekæmpelse, Ole Skovlund Hansen, går ind for, at hallen snart udvides, for han kunne nemt have fyldt en hal mere. ■



Sejltur på Ejderen og rundvisning i Sankt Peter-Ørding

2. påskedag den 17. april

Efter opsamling kører vi over den dansk-tyske grænse og fortsætter tværs over Sydslesvig forbi Husum og ned til Tønning på Ejdersted. Her stiger vi om bord på et skib, som sejler os ud til Ejderdæmningen.

Under sejlturen nyder vi en påskefrokost.

Påsketuren fortsætter videre til den idylliske kurby Sankt Peter-Ørding, hvor vi får en rundvisning og nyder kaffe og kage. Hjemkomst ved 18-tiden.

kr. **595,-**

Pris kr. 595,- som inkluderer bus, guide, kaffe og rundstykker, sejltur, påskefrokost og kaffe og kage.

AFGANG

Kirketorvet i Sønderborg . kl. 7.00
Nybøl Kirke kl. 7.15
Broager Kirke kl. 7.20
Elektriker Egersund . . kl. 7.25
Ahlmannsparken
Gråsten kl. 7.30
Bageren Rinkenæs . . . kl. 7.40
Annie's Kiosk, Sønderhav . kl. 7.45
Kruså Bankocenter . . . kl. 7.55
Bov Kirke kl. 8.00
Circle K-tanken, Padborg . kl. 8.05



Tilmelding til
Gråsten Avis/Bov Avis
på tlf. 2116 0683
rejser@graastenavis.dk

GråstenAvis

BovAvis

Gråsten Rejser

GråstenAvis

Din lokale håndværker

Service og reparation af alle bilmærker

- Opbevaring af vinterdæk
- Service af aircondition
- Forsikringsskader

Gratis lånebil

GKV Karrosseri- og autoværksted
Kirkegårdsvej 29, 6300 Gråsten • Tlf.: 74 65 10 68 • www.gkv-auto.dk

EK el-service

aut. el-installatør

**INDUSTRI • LANDBRUG • BOLIG
TELE OG DATA INSTALLATIONER
HVIDEVARESERVICE**

Tlf. 74 44 07 86 • Mobil 40 29 99 50

Mølmark 13 • 6310 Broager
www.ek-el.dk



Hans Henrik Fischer

- Erhvervsret
- Kontrakter herunder internationale kontrakter
- Strategisk rådgivning
- Bestyrelsesarbejde
- Klynge-specialist
- Ejendomsoverdragelse
- Strafferetsager
- Bobehandling
- Procedure



Niels Erik Nielsen



Fischer

ADVOKATFIRMA

Ringgade 3 - 6300 Gråsten
Telefon 7463 0800

www.fischer-advokatfirma.com



TILLYKKE

Sæt kryds

- ☐ Tillykke uden foto max. 25 ord 75 kr.
☐ Tillykke med foto max 25 ord 100 kr.
 Udover 25 ord 1 kr. pr. ord
- ☐ Frankeret svarkuvert vedlagt
- ☐ kr indbetales på reg. nr. 5953 kontonr. 8032299

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

.....

.....

.....

Vigtigt: Skal udfyldes, men kommer ikke i avisen.
 Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

.....

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00
 for indrykningen. Kuponen kan udfyldes på
www.graastenavis.dk, sendes som e-mail på:
annonce@graastenavis.dk eller lægges i vores postkasse
 i Ulsnæs Centret. Postkassen tømmes hver torsdag kl. 18



ÅBENT HUS

I anledning af vores krondiamantbryllup
 tirsdag den 28. februar holder vi åbent hus i spejderhytten
 på Møllevej i Nybøl samme dag fra kl. 11.00 til kl. ??

Det vil glæde os at se familie og venner til lidt "vådt og tørt"
 og vi håber at vi alle får nogle hyggelige timer sammen.



Venlig hilsen
 Inger og Svend Eskildsen



Ældre Sagen Gråsten

Rundvisning på Fiskbæk Naturskole og Gråsten Landbrugsskole

Torsdag den 16. marts kl. 14.00 – 16.00

I 2016 havde børn med hjælp fra frivillige fra Ældresagen og
 Naturskolen glæde af at samarbejde om at dyrke små haver.
 Sidste år hjalp frivillige også med projektet Madskole (fra jord
 til bord) i samarbejde med Naturskolen til stor glæde for alle.

Naturskolen og Gråsten Ældresagen vil gerne vise skolen og
 faciliteterne frem og fortælle om fremtidige projekter.

Efter rundvisningen er der kaffe og kage.

Gratis og alle er velkomne

Mødested:

Fiskbæk Naturskole

Fiskbækvej 15, 6300 Gråsten

TILMELDING SENEST FREDAG DEN 10. MARTS

Til Anne Køcks tlf. 23 34 09 05

Gråsten får 44 nye p-pladser



Statoil-bygningen bliver om kort tid revet ned for at gøre plads til 66 nye parkeringspladser. Samtidig forsvinder 22 p-pladser på Slotsbakken.

Foto Jimmy Christensen.

Af Signe Svane Kryger

Om kort tid begynder
 nedrivningen af Statoil-
 bygningen i Gråsten.

Sønderborg Kommune
 har købt arealet, som
 skal give plads til 66 nye
 parkeringspladser.
 Det

vækker jubel i Gråsten
 Handelsstandsforening.
 "Slotsbyen mangler
 parkeringspladser hen over
 sommeren til de mange
 turister, som besøger
 Gråsten Slotshave. Derfor
 er vi meget tilfredse med
 de nye parkeringspladser",
 siger formand for Gråsten
 Handelsstandsforening
 Gunnar Hattesen, som
 imidlertid beklager, at
 Teknik- og Miljøudvalget
 vil nedlægge 22 parkerings-
 pladser på Slotsbakken.
 Helle Blindbæk, formand
 for menighedsrådet i
 Gråsten-Adsbøl, har sat
 nedlæggelsen af de 22
 parkeringspladser på

dagsordenen for menig-
 hedsrådets førstkommande
 møde onsdag aften.

"Min personlige holdning
 er, at det ser ud til, at hele
 parkerings-projektet tager
 udgangspunkt i turisternes
 forventede behov. Teknik-
 og miljøudvalget har
 overhovedet ikke forholdt
 sig til, at byens folkekirke
 er en del af Slottet. Vi har
 andre behov end turisterne
 og bruger kirken hele året",
 siger Helle Blindbæk, som
 på menighedsrådsmødet vil
 drøfte de 2 forslag udvalget
 har udarbejdet, hvorefter
 hun har en klar forventning
 om, at menighedsråd vil
 gøre indsigelse. ■

Rinkenæs Børnekirke

Rinkenæs Korskirke

Tirsdag den 28. februar kl. 17.00



KOM ! Der er børnekirke igen!
 Børnekirken er for alle !

Og i fortællingerne og sangene er der
 specielt tænkt på børn op til 9 år.

Bagefter er der aftensmad i
 konfirmandstuen.

Vi glæder os til at se jer!

Marianne og Mette,
 Lisbeth og koret.

Læs mere på: www.rinkenæskirke.dk

DEN SELVEJENDE INSTITUTION KVÆRS HALLERNE
 indkalder til

GENERALFORSAMLING

Torsdag den 9. marts 2017 kl. 20.00 i Kværs Hallerne

DAGSORDEN:

- Valg af dirigent
- Årsberetning ved formand
- Godkendelse af det reviderede regnskab
- Orientering om budget
- Indkomne forslag
- Valg til bestyrelse/suppleanter
- Eventuelt

Forslag fra medlemmer, som skal behandles på
 generalforsamlingen, indgives skriftlig til formanden
 senest 8 dage før generalforsamlingen.

Bestyrelsen for Kværs Hallerne



KULTURLANDSBYEN 6300

Generalforsamling 2017 iflg. vedtægterne

Gråsten Landbrugsskole (Naturskolen)
 Tirsdag den 21. marts kl. 19.00

Forslag skal være formanden i hænde
 senest 14 dage før generalforsamlingen

Formand: Hanne Næsborg-Andersen, Bøgevej 5, 6300 Gråsten
mail:naesborg@gmail.com

Aftenen starter kl. 19 med et foredrag hvor alle er velkomne.

Jette Knapp fortæller ud fra bogen: "Kongehuset i Gråsten
 gennem 80 år" og viser billeder.

Kaffe kan købes.



GUDSTJENESTER

GRÅSTEN SLOTSKIRKE

Søndag den 26. februar kl. 11.00
 ved Hanne Christensen. Fastelavns gudstjeneste

ADSBØL KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 9.30
 ved Christina H Egelund

KVÆRS KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 14.00
 ved Anders Raahauge. Fastelavns gudstjeneste

BROAGER KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 10.30
 ved Stefan K Søndergaard

EGERSUND KIRKE

Søndag den 26. februar.
 Henvielse til nabosogne

RINKENÆS KORSKIRKEN

Søndag den 26. februar kl. 10.30
 ved Marianne Østergaard. Fastelavns gudstjeneste

NYBØL KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 14.00
 ved Mette Carlsen. Fastelavns gudstjeneste

SOTTRUP KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 10.30
 ved Mette Carlsen. Fastelavns gudstjeneste

ULLERUP KIRKE

Lørdag den 25. februar kl. 13.00
 ved Lis-Ann Rotem. Fastelavns gudstjeneste

TYSK GUDSTJENESTE

26. Februar, 16 Uhr, Gottesdienst
 in der Kirche in Broacker



Din lokale stenhugger har til huse i Holbøl

Stenhugger Peter Ehlert
Møllevej 14, Holbøl • 6340 Kruså • tlf. 30 66 50 06
Besøg vores hjemmeside www.ehlert-stone.dk

Weekendåbent
efter aftale



Brandværn vil op i mandskabstal



Tonni Petersen fik
15-årstegnet.

Foto Signe Svane Kryger

To nye medlemmer blev valgt ind i bestyrelsen, da Gråsten Frivillige Brandværn holdt generalforsamling.

Nyvalgt blev Thorkild Christensen som depotmester og Claus Hansen som kasserer.

Derudover er Torben Eskildsen kaptajn, vicekaptajn er Kasper Mouritsen og sekretær er Kim Thomsen.

Årstegn og årets kammerat Jan Nielsen, som ikke var til stede under generalforsamlingen, fik



Vicekaptajn Kasper Mouritsen og Bent Ager.

Foto Signe Svane Kryger

25-årstegn og Bent Ager fik også 25-årstegn. Tonni Petersen fik 15-års anciennitetstegn for sin indsats i brandværnet.

Gråsten Frivillige

brandværn er taknemmelige for at have mange arbejdspladser i Gråsten, som lader deres folk løbe til brand, når der er brug for det. ■

Af Signe Svane Kryger

I Gråsten Frivillige Brandværn går det godt, men brandværnet er nede på et minimum og vil meget gerne op i mandskabstal.

LÆSERBREV

Tilbygning på Gråsten Plejecenter

Nu sker der endelig noget nyt vedrørende ombygningen på Gråsten Plejecenter.

Det arkitektfirma, der skal forestå opgaven med renovering og tilbygning af nye boliger, er nu fundet.

Det blev A78 arkitekterne A/S. De har udarbejdet et spændende projekt, der tager højde for plejehjemmets smukke placering og de ønsker, der er fremsat til

et fremtidigt tidssvarende indhold.

Der skal bl.a. bygges 11 nye boliger og dele af de eksisterende faciliteter renoveres og ombygges. Nu skal der udarbejdes en

mere detaljeret beskrivelse af projektet og arbejdet forventes iværksat til efteråret. Byggeperioden bliver ca 2 år.

Jens Peter Thomsen
Stjerneparken 39, Gråsten.
Medlem af byrådet for Venstre.
Næstformand i Seniorudvalget

MINDEORD

Et glad menneske

En ildsjæl er gået bort, Niels Krabbe Jepsen, døde for nogen tid siden i sit hjem i Gråsten og blev begravet i Nyborg den 20. januar.

Han flyttede fra Viborg til Gråsten for omkring 25 år siden og var en aktiv

person. Han renoverede Axelhus, og lavede ferielejligheder. Han købte den store silobygning i Nybøl, hvor han havde lager af blandt andet porte og byggematerialer, og sidst

byggede han et feriehus på Lyø, som han tilbragte meget af sin fritid.

Han var en glad og rar og behagelig mand, og altid med et smil, når man mødte ham, så det er trist

at høre, at han ikke er mere.

Æret være hans minde.
Per Thorsted Jensen
Gråsten

Dødsfald

Peter P. Schmidt, Gråsten, er død, 78 år. ■

Tak for

al opmærksomhed, for alle de smukke blomster og hilsner til min mand

Henrik Bocks
bisættelse.

Tak til præsten Marianne Østergaard Petersen for den fine prædiken.

Venlig hilsen
Dagney Bock og familie

Præstehistorier fra Sønderjylland

Præsten fra Gram, Johannes Gjesing, gæster onsdag den 1. marts kl. 14.45 Ahlmannsparken. Her vil han fortælle om

"Præstehistorier fra Fyn og Sønderjylland - og nogen af dem er ikke engang løgn". Mødet er arrangeret af Gråsten Ældreklub. ■



Gråsten blomster

Sundsnes 2 - 6300 Gråsten
Telefon 74 65 03 03



Gråsten Bedemandsforretning

Mågevej 12, 6300 Gråsten - Mobil 61 55 47 80

Døgnvagt 70 12 20 12

www.rabol-jorgensen.dk

post@rabol-jorgensen.dk



Svend Hedegaard

Borgerlig begravelse - andre religioner

Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

En smuk
afsked...

"At opfylde ønskerne for de nærmeste er vores vigtigste opgave".

- Gitte og Steen Kristensen



Gitte J.J. Kristensen
Eksamineret bedemand



Steen Kristensen
Eksamineret bedemand

Guderup

Broager

Nordborg

Bakken 23

Kirkegade 2

Storegade 39

Tlf. 74 45 80 11

Tlf. 74 44 95 29

Tlf. 74 45 11 45

Lukket søndag



Als- & Broager-Sundeved Begravelsesforretning

v/ Steen Kristensen

www.als-begravelse.dk

Det kan være vanskeligt at sætte sidste punktum for et langt liv

Når én af dine kære dør, står de svære beslutninger tilbage...



Hos Helmich & Søn møder vi hver dag mennesker i sorg, og selvom vi ikke kan mindske din personlige smerte, kan vi hjælpe dig gennem den svære tid og de mange praktiske gøremål. Vi tilbyder altid en uforpligtende personlig samtale, hvor vi nøje forklarer, hvordan vi kan hjælpe, og hvad der er omfattet af vores honorar. Kun sådan mener vi, du kan træffe beslutningen om, hvordan du ønsker at sige det sidste farvel.

Vi træffes hele døgnet

Gråsten&Omegns
Begravelsesforretning
Helmich&Søn

Torben Buhrkall	Gråsten og Omegns Begravelsesforretning Felstedvej 34, Gråsten	74 65 94 33
Thomas Helmich	Sønderborg Begravelsesforretning Arnkilgade 15, Sønderborg	74 42 36 81

Broager Vandværk A.m.b.a.



afholder den ordinære

Generalforsamling

Torsdag den 16. marts 2017 kl. 19:30
sted: Kernehuset indgang Vesterdalen

DAGSORDEN:

1. Valg af dirigent og protokolfører.
2. Beretning om det forløbne år.
3. Det reviderede regnskab forelægges til godkendelse
4. Valg af medlemmer og suppleanter til bestyrelsen
På valg til bestyrelsen er Poul Erik Nissen, Walther Jacobsen og Hermann Johannsen (alle modtager genvalg)
På valg som suppleant er Alex Villadsen (modtager genvalg)
5. Budget for det kommende år fremlægges
6. Behandling af indkomne forslag (skal være formanden skriftlig i hænde senest den 03 marts 2017 og afleveres på adressen Østergade 21 Broager.
7. Eventuelt.

Med hensyn til et lille traktament efter generalforsamling ønskes tilmelding via mail kontor@broager-vandvaerk.dk eller pr. tlf. 7444 2107 senest den 14. marts.

Broager Vandværk

Vand er livets kilde / skån miljøet
klik ind på vandværkets hjemmeside
www.broager-vandvaerk.dk

RÆKKEHUS I BROAGER

med 2 værelser, 53 m² + lille gårdhave.
Månedlig leje 3.500 kr + a'conto varme 550 kr.
Indskud 10.500 kr.

TLF. 7465 1720

Ældre Sagen
Broager Lokalbestyrelse

SØNDAGSCAFÉ

19. marts med start kl. 12.00. Broager Plejecenter, Møllegade 18, adgang via gårdhaven og Vesterdalen. Menu koteletter i fad med ris, og desserten er rubinsteinkage. Kaffe/the. Drikkevarer: Sædvanligt sortiment – sædvanlige priser. **DELTAGERNE MEDBRINGER: Glas, kop, tallerkener, bestik m.v. til eget brug.** Medlem af Ældrerådet Jytte Boysen fortæller kort – varighed 15. min. - om arbejdet i rådet samt det kommende valg. Alle i Sønderborg kommune, der er fyldt 60 på valgdatoen den 31. okt., får tilsendt en stemmeseddel. Demenskonsulent fortæller om demens. **LOKALEADGANG** fra kl. 11.15. Forventet afslutning kl. ca. 14.30. Tilmelding til Mona Rathje tlf. 5135 9550 fra torsdag kl. 08.00 – senest den 13. marts. Pris for medlemmer kr. 50,00 som betales ved indgangen. Ikke medlemmer er velkommen til kostprisen kr. 80,00.

ÅRSMØDE Broagerhus, Allégade 4, Broager

28. marts kl. 14.00 i lokale 1. sal. Dagsorden jf. vedtægterne. Alle medlemmer har modtaget dagsordenen sammen med bladpakken i december 2015. **KUN FOR MEDLEMMER.** Evt. forslag sendes til formanden 14 dage før årsmødet. Efter generalforsamlingen vises "Året der gik i Billeder". Generalforsamlingen suspenderes på et tidspunkt for kaffe og lagkage. Pris kr. 30,00 som betales ved indgangen. **Ønskes dette** skal der ske tilmelding til Mona Rathje tlf. 5135 9550 senest den 20. marts. Medlemmer, der IKKE ønsker kaffe og lagkage, har ret til at møde uden tilmelding og betaling. **Kortspil aflyses p.g.a årsmødet.**

STØT VORE SPONSORER – De støtter os

møblér med Hebru

Sundsnæs 4,
6300 Gråsten

Norgesvej 24,
6100 Haderslev

Telefon
7460 8351

Mail
mobler@hebru.dk

Næste annonce forventes uge 10 her i Gråsten Avis

Egersund Frivillige Brandværn er godt kørende



Brandkaptajn Johnny Asmussen og brandmestrene Esben Ludvigsen og Michael Asmussen.

Foto Signe Svane Kryger

lød til æresmedlemmerne og ikke mindst til de nye medlemmer: Lars Moisen, Casper Givskov, Simon Jacobsen, Jonas Thomsen og Chris Hansen.

Esben Ludvigsen og Michael Asmussen modtog begge 10-årstegn.

Valg

Thomas Asmussen blev genvalgt til vicekaptajn, Michael Asmussen og Christian Brodersen blev genvalgt som brandmestre. Christian Brodersen blev genvalgt som kasserer, René Moisen blev genvalgt som redskabsmester, og Casper Givskov blev genvalgt som kantinehjelper.

Bilagskontrollant blev Claus Jørgensen, og Robbi Hansen blev genvalgt som bilagskontrollant suppleant.

Fanebærer blev Claus Jørgensen, og fanejunker blev Casper Givskov. Maria Holst blev genvalgt som sikkerhedsrepræsentant. Til festudvalget blev Kim Nielsen valgt. Til fællesøvelsesudvalg 1 blev Esben Ludvigsen genvalgt, og til fællesøvelsesudvalg 2 blev Maria Holst valgt. Claus Jørgensen blev valgt som garagemedhjælper.

Tak til lokalområdet

Brandværnet vil gerne takke deres passive medlemmer for støtten i 2016, og for den opbakning brandværnet ellers får fra byens erhverv. ■

Dødsfald

Frank Christian Sommerset, Broager, er død, 43 år. ■

Dødsfald

Erling Paulsen, Broager, er død, 76 år. ■

Af Signe Svane Kryger

Brandværnet i Egersund har 19 aktive medlemmer, hvor fire af dem er uddannede holdledere.

Egersund Frivillige

Brandværn er godt kørende med en ung gennemsnit alder blandt brandmændene, men de har altid plads til nye medlemmer.

På generalforsamlingen forleden bød kaptajn, Johnny Asmussen, velkommen. En særlig velkomst

EGERSUND VANDVÆRK A.M.B.A.

afholder

Ordinær Generalforsamling

Tirsdag den 21. marts 2017 kl. 19.00
i Klublokalet på DGSE
(Den Gl. Skole) Egersund

DAGSORDEN IFLG. VEDTÆGTERNE:

1. Valg af dirigent
2. Bestyrelsens beretning
3. Det reviderede regnskab forelægges til godkendelse
4. Budget for det kommende år forelægges til godkendelse
5. Behandling af indkomne forslag
6. Valg af medlemmer og suppleanter til bestyrelsen
7. Valg af revisor
8. Eventuelt

Bestyrelsen

**SLAGTERENS
Hjemmelavet
Guld Sardel**

Pr. stk. 39,95



2 stk.

50⁰⁰

Coop wienerpølser



Ps. med 8 stk.

20⁰⁰
Dr. Oetker
Pizza

1/2 PRIS

15⁰⁰
Them guld ost
mellemlagret

SPAR 15,00

830 ml

46⁹⁵

Taffel chips



FLERE VARIANTER

12⁰⁰
Peter Larsen
kaffe

SPAR 65,85

4x400 gr.

89⁹⁵
Nakkekoteletter
1 kg.

SUPER BILLIGT

Fast pris

30⁰⁰
Danæg solblomme
8 stk.
M/L/XL

SPAR 5,00

25⁰⁰
Mou 800 gr. kødboller eller
1000 gr. kød og melboller

SPAR 17,95

25⁰⁰
Knorr
markedMANGE
VARIANTER

Spar

50%

ENDAGSTILBUD
MANDAG
Friskhakket
blandet fars8-12%
1000 gr
40.00
TIRSDAG

Coop Pålæg

Flere varianter

UNDER
1/2 PRIS
6.95
ONSDAG

Frugt

Flere varianter
10 stk.
18.00
TORSDAG

Franskbrød


12.95
FREDAG
Løsvægt
slik

Pr. 100 g


8.95
LØRDAG
Skrabe
æg

10 stk.

SPAR
11,00
12.95
SØNDAG
JydeGården
ost

ca. 900 g

halv
pris
43.50
DELIKATESSEN
Flûtes med kylling, æg og rejer,
rostbeef eller kylling og bacon

Pr. stk.

25⁰⁰

SPAR OP TIL 7,95

Smørrebrød
usp.
100⁰⁰


6 STK.

Kan forudbestilles tlf. 7344 1516

BAGERAFDELING

Mørk bondebrød

NYHED

20⁰⁰


Drømmestang

25⁰⁰


Fastelavsfest

Lørdag den 25. februar holder vi fastelavnsfest på vores hyggelige kro

Vi skal slå katten af tønden, klæde os ud og danse i vores kostumer til den lyse morgen.

Der er præmier til bedste udklædte mand, pige og team.

Husets DJ spiller op til bass-arm og Twerk fra kl. 24.00

Vi starter kl. 22.00 og går ikke før vores dygtige dørmand sender os hjem kl. 05.00

Stationskroen

Vestergade 1 · 6310 Broager · Tlf. 74 44 05 00



Følg os på Facebook
Stationskroen v/ Schultz og Marxen



Generalkonsul taler

Generalkonsul Henrik Becker-Christensen, Flensborg, fortæller søndag den 26. februar kl. 12.00 på Broager Plejecenter om sine opgaver i grænselandet.

Forud for foredraget byder Ældre Sagen i Broager på

klar suppe med tilbehør, suppekød med peberrods-sauce og kaffe/the.

Deltagerne medbringer glas, kop, tallerkner og bestik.

Tilmelding til Mona Rathje tlf. 5135 9550. ■

Dødsfald

Betty Terp, Broager, er død, 100 år.

Hun stammede fra Dronninglund i Vendsyssel, var ud af en søskendeflok på 10 og var den sidst overlevende.

Hun kom til Sønderjylland i 1967, hvor hun flyttede ind hos sin ældste søn, der boede i Guderup.

For 3 år siden flyttede hun ind på Broager Plejecenter.

Livet igennem levede hun sparsommeligt, nøjsomt og spartansk. Hun ruttede ikke med pengene, og købte aldrig noget, som hun ikke havde brug for.

Hun hverken røg eller drak, men cyklede meget.

Betty Terp efterlader en datter, Britta, som bor i Broager, 6 børnebørn og 2 oldebørn. ■

Lokalhistorisk Forening for Broagerland

indkalder til

Generalforsamling

Onsdag den 8. marts kl. 19.30
i Aktivitets- og Kulturhuset "Nette Jensen" i Skelde
Dagsorden iflg. foreningens vedtægter.

Forslag, der ønskes behandlet på generalforsamlingen, skal være bestyrelsen i hænde senest den 5. marts.

Efter generalforsamlingen vil Rudi Cagnelli fortælle om sit liv "Fra Wien til Skelde".

Bestyrelsen
www.broagerlandsarkiv.dk

Denne annonce er sponsoreret af

BYGMA

Gråsten - Sønderborg

Broager
Antik & Nostalgi

Åbningstider
Mandag & tirsdag - Lukket
Onsdag - søndag - 12-17

Sct. Pauli 28 - 6310 Broager
Telefon 74 44 24 25
Mobil 40 79 16 47
jan@broagerantik.dk

Krondiamantbryllup

Af Gunnar Hattesen

Inger og Svend Eskildsen, Langballe 32, Nybøl, fejrer tirsdag den 28. februar deres 65 års bryllupsdag.

Parret, der stammer fra Løgumkloster-egnen, trives i deres otium, selv om helbredet begynder at skrante.

De har altid været meget hjælpsomme og gæstfrie og har en stor vennekreds.

Inger er 86 år, mens Svend er 92 år.



Det er 65 år siden, at Inger og Svend Eskildsen gav hinanden deres ja.
Foto Jimmy Christensen

Parret bosatte sig i 1962

i Nybøl. I 23 år var Svend pedel på Nybøl Skole, mens Inger gjorde rent på skolen i 25 år.

Familien tæller tre børn. Christian bor på Fyn, mens Preben og Jan bor i Nybøl.

Desuden har de 5 børnebørn og 4 oldebørn.

Både Inger og Svend Eskildsen nyder familie-sammenholdet, og de er taknemmelige for deres liv. ■

Dødsfald

Kathe Michelsen, Snogbæk, er død, 94 år. ■

**FASTELAVNS-
GUDSTJENESTE**

LØRDAG D. 25. FEBRUAR

KL. 13³⁰

IGEN I ÅR SENDER VI BALLONER
AFSTED TIL BRANDSTATIONEN SÅ
DE KAN SE, AT VI KOMMER OG SLÅR
KATTEN AF TØNDEN.

ALLE BEDES KOMME UDKLÆDTE

KÆRLIGE HILSNER

VULLERUP KIRKE

Blans Vandværk
affholder ordinær

Generalforsamling

Tirsdag den 7. marts 2017 kl. 19.30
på Ballebro Færgetro

Dagsorden iflg. Vedtægterne

Alle medlemmer er velkomne
Bestyrelsen



RØDE
KORS

Besøg genbrugsbutikken med

MØBLER - TING - TØJ

og gør et godt køb

Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg · Tlf. 40 76 22 36

ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13

VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING
DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Hørt i byen

I snart 30 år har Gråsten-drengen og skuespilleren Lars Thiesgaard (57) lagt danske ord i munden på Superman, Sorteper og Byggemand Bob. Lokalt er han kendt som Kalle fra Dynt, men bliver ofte genkendt som stemmen fra Lotto og Disney-reklamerne. Senest er han biografaktuel med "Lego Batman Filmen", hvor han har fundet unge danske stemmer til filmen.

I Kværs Forsamlingshus øves der flittigt på "Grin, grever og gavtyve", som opføres fra den 5 marts.

Der har været indbrud på Center Pub i Gråsten til stor ærgrelse for indehaver Morten Latter.

Værkstedet, der har til huse i det gamle gartneri overfor Gråsten Bane-gård, tømmes i disse dage.

Tiden nærmer sig hastigt mod den nye festival "Back to the Roots" på Den gamle efterskole i Rinkenæs. Forberedelserne har været igang gennem måneder og forventningerne er store.

Egernsundbroen, der i 2018 fylder 50 år, repareres i denne tid. Brofagene på Alnorsiden står for tur.

En 42-årig mand forsøgte tidligt fredag morgen at komme ind i en bolig på Degnevænget i Gråsten, hvor en kvindelig bekendt bor. Men hun ville ikke lukke ham ind. Han satte en fod i døren, og så stak kvinden ham i skinnebenet med en franskbrødskniv. Manden fik en flænge, og den 37-årige kvinde er sigtet for vold. De to kender hinanden ret godt, men er ikke kærester. ■

Søger frivillig pianist

Gråsten Plejecenters Vennekreds faste pianist er blevet syg, så vi mangler en afløser til at spille.

Hver tirsdag kl. 14.30-16.00 på Gråsten Plejecenter

Findes der en gråstener, der har lyst til at spille, så kontakt Else Egholm tlf. 2636 0694



Andelsselskabet Rinkenæs Vandværk indkalder hermed til ORDINÆR GENERALFORSAMLING

Torsdag den 9. marts 2017 kl. 19.30 på Rinkenæshus

Dagsorden ifølge vedtægterne

1. Valg af dirigent og stemmetællere.
2. Beretning om det forløbne år.
3. Det reviderede regnskab forelægges til godkendelse.
4. Budget for det kommende år fremlægges.
5. Behandling af indkomne forslag. Forslag skal være formanden skriftligt i hænde senest 8 dage før mødet.
6. Valg af medlemmer og suppleanter til bestyrelsen. Efter tur afgår bestyrelsesmedlemmerne: Gunnar Jepsen og Peter Bo Christiansen
7. Valg af revisor og revisorsuppleant. Efter tur afgår Jørgen Andersen
8. Eventuelt.

Bestyrelsen

Gråsten og Omegns
Stiftet 1942
Pensionistforening

afholder

MODESHOW

Fredag den 3. marts kl. 10.00 i Ahlmannsparken

Fri entre

Alle er velkommen

FORÅRSFEST I AHLMANNSPARKEN

Lørdag den 11. marts kl. 12.30

Menu

Klar suppe med kød og melboller, ris
Suppekød (okse) med tilbehør, sur sød souse
Citronfromage

Kaffe med hjemmebagte småkager.

Flemming kommer og underholder.

Pris pr. person kr. 160,-

Tilmelding senest den 8. marts:

Aase 74 65 18 09

Karin Margrethe 74 65 04 48

Karin J. Martensen 61 78 47 18

Tilmelding er bindende.

På bestyrelsens vegne, Aase

Ferien går i år til området omkring Kassel

fra torsdag den 24. august til søndag den 27. august

Aftentilbud til demente i Gråsten Plejecenters daghjem

Sønderborg Kommune tilbyder aflastning af pårørende om aftenen hver tirsdag og torsdag i Gråsten Plejecenters daghjem. Den pårørende kan også deltage, og det kræver ikke tilmelding.

Eftermiddags-/aftentilbuddet kan være en god løsning for jer, når I som pårørende fx ønsker at deltage i en fritidsaktivitet, tage i biografen, teatret eller noget helt andet. Jeres ægtefælle kan imens i ro og mag tilbringe nogle hyggelige timer i vores daghjem, og I kan evt. nyde en kop kaffe sammen med os, inden I tager hjem.

Anette Mathiesen er fast medarbejder i daghjemmet om aftenen. Hun har stor erfaring og viden om demens og har arbejdet med pårørende som social- og sundhedsassistent i hjemmeplejen. Der vil også være frivillige medarbejdere, som ekstra hjælp.

Aktiviteter

Vi ønsker, at tilbuddet skal tilgodese jeres behov, og I kan derfor selv være med til at planlægge aktiviteterne.

Det kan fx være bowling, kortspil, madlavning, sang og musik, motion, eller hvad I hver især ønsker og har behov for.

Praktisk information

Tirsdag og torsdag kl. 16-22

Gråsten Plejecenters daghjem
Kystvej 1a, 6300 Gråsten

Transporten er ikke en del af tilbuddet, men vi vil gerne være hjælpe med at bestille Flextransport. Aftensmad er ikke inkluderet i tilbuddet, men I er meget velkommen til at medbringe mad. Så sørger vi for at servere og evt. varme det, hvis der er behov for det. Drikkevarer sørger vi for.

Har du spørgsmål eller brug for mere information, kontakt projektmedarbejder Anette Mathiesen på tlf. 27 90 38 14 eller e-mail: amah@sonderborg.dk

∞
Sønderborg



Forfatteren, filminstruktøren og foredragsholderen

HELLA JOOF

TIRSDAG DEN 25. APRIL KL. 19.00

I AHLMANNSPARKEN I GRÅSTEN

Foredrag om

Lykke

Lykken kommer nogle gange ind fra siden i virkelig grimme sko og en mærkelig vindjakke". I mange år havde Hella Joof regler for næsten alt. Særligt for hvilken mand, hun skulle have. Men i et liv fuld af regler er der sjældent plads til de ting, der kommer fra den blinde vinkel. Og det er oftest dem, der gør dig lykkeligst, har Hella Joof erfaret. Hella's sprudlende foredrag tager sit afsæt i begrebet: "Lykke" og er intet mindre end fyldt med humor, glæde, satire, alvor og andre gode ingredienser fra det virkelige liv.

Pris kr. 150,-

Billetter kan købes hos

Gråsten Boghandel, Matas i Gråsten, RådhusKiosken, Bageriet Kock
samt Hermann & Sögaard i Padborg

Gråsten **Handel**



Arrangører: Gråsten Handel og LOF Syd

ESTATE GRÅSTEN

VI KENDER VEJEN TIL EN GOD BOLIGHANDEL

NYBØL AMTSVEJEN 24

Hyggelig ejendom i Nybøl
Få hundrede meter fra Nybøl centrum og Nybøl Nor ligger denne charmerende villa i landlig stil. Fra ejendommen er der gåafstand til indkøb, bager, grillbar, børnehave, skole og busstoppested. Ejendommen indeholder mange energibesparende detaljer, så som solvarme på udhusbygningen, forberedt til regnvandsskyld i toiletet. Til ejendommen er et 49 m2 stort udhus, med bryggers, værksted og loftsrum.

Kontant	950.000
Ejerudgift pr. md.	1.679
Udbetaling	50.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.358/3.617

Sagsnr. 1383



Bolig m²	138	Grund m²	1.144
Stue/vær	1/3	Opført	1897



GRÅSTEN SKOVVEJ 15



Spændende villa tæt ved skov og Slotsø
Rødstensvilla med en charmerende beliggenhed. Fra ejendommen er der få meter til Gråsten skov der er udpeget til national seværdighed, samt gåafstand til Gråsten Skole og kort afstand til centrum med mulighed for indkøb af både daglig- og detailvarer m.m.

Kontant	995.000	Sagsnr. 1386			
Ejerudgift pr. md.	1.721				
Udbetaling	50.000	Bolig/kld. m²	142/60	Grund m²	547
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.581/3.801	Stue/vær	2/2	Opført	1930

GRÅSTEN DYREHEGNET 13

Stor villa i eftertragtet kvarter
Med den skønneste udsigt over marker, ligger dette dejlige og velindrettede svenske træhus, i det eftertragtede kvarter "Dyrhøj". Herfra er der via stisystem cykelafstand til Ulsnæscenteret der byder på indkøb af både daglig- og detailvarer, lægehus m.m. Herudover byder Gråsten på noget af Danmarks smukkeste natur, heriblandt Gråsten Slot og Slotshaven. En ejendom der skal opleves !

Kontant	1.825.000
Ejerudgift pr. md.	1.930
Udbetaling	95.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	8.314/6.906

Sagsnr. 1375



Bolig m²	181	Grund m²	1.004
Stue/vær	2/4	Opført	2007



RINKENÆS BAKKEGÅRDEN 9



Klassisk villa på lukket vænge
På en stille lukket vej i Rinkenæs, ligger denne ugenerede villa. Fra villaen er der gåafstand til Rinkenæs Skole, daginstitution og til Benniksgaard Golfbane, samt kort afstand til Gråsten som bla. byder på indkøb samt noget af danmarks smukkeste natur.

Kontant	350.000	Sagsnr. 1269			
Ejerudgift pr. md.	1.750				
Udbetaling	25.000	Bolig/kld. m ²	77/77	Grund m ²	1.650
Brutto/netto excl. ejerudgift	1.606/1.333	Stue/vær	1/2	Opført	1950

HOLBØL KONGENSHØJ 5

Moderniseret ejendom i Holbøl
Med åbne marker på begge sider, ligger denne moderniserede ejendom, som er indflytningsklar. Ejendommen ligger i Holbøl, som er en lille hyggelig og aktiv landsby med masse af natur, skole, børnehave, indkøb og god foreningsliv samt fitness center. Fra Holbøl er der desuden kort afstand til den dansk/tyske grænse samt motorvejspåkørselen. Fra ejendommen er der få meter til busstoppested.

Kontant	360.000
Ejerudgift pr. md.	836
Udbetaling	25.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	1.659/1.377

Sagsnr. 1385



Bolig/kld. m²	90/90	Grund m²	1.038
Stue/vær	1/2	Opført	1900



RINKENÆS HVEDEMARKEN 1



Pæn renoveret ejendom i Rinkenæs
Stor og rummelig rødstensvilla centralt beliggende i Rinkenæs. Ejendommen er løbende vedligeholdt med ny stue og nyt tag fra 2014 og pillebrændeovn fra 2011. Her er der plads til både hobbyisten og familien. En ejendom der skal ses.

Kontant	1.550.000	Sagsnr. 1318		D	
Ejerudgift pr. md.	1.898				
Udbetaling	80.000	Bolig m ²	171	Grund m ²	705
Brutto/netto excl. ejerudgift	7.237/5.913	Stue/vær	1/4	Opført	1986

KOLLUND GL KIRKEVEJ 10

Hyggelig, ældre træhus
Hyggeligt træhus i den naturskønne by Kollund. Udover naturskønne områder ved Flensborg fjord, byder Kollund blandt andet også på skole og børnehus. Fra villaen er der kort afstand til Kruså som byder på indkøb m.m. Desuden er der kort afstand til den dansk/ tyske grænse. Her kan du få en billig bolig - billigere end at bo til leje!

Kontant	295.000
Ejerudgift pr. md.	1.531
Udbetaling	25.000
Brutto/netto excl. ejerudgift	1.341/1.115

Sagsnr. 1377



Bolig m ²	80	Grund m ²	768
Stue/vær	2/1	Opført	1962



Estate Kjeld Faaborg

EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE

7465 0933

Sundnæs 19, Ulsnæscentret, 6300 Gråsten ✉ 6300@estate.dk

www.estate.dk





HVER DAG HELE UGEN!

Buffet

Voksen **14,90 €**

Børn t.o.m 10 år **7,50 €**

fra kl. 17.30-21.30 mandag-søndag

MAD UD AF HUSET / PARTYSERVICE

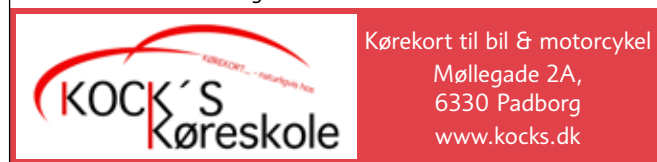
Kontakt os for buffet- eller menuforslag

He-Ly China-Restaurant · Ochsenweg 85
D-24955 Harrislee · Tlf: +49 -461 71628

Åbningstider: mandag til søndag kl. 17.00 - 22.00



John og Lene tlf. 28 44 00 59



Shalimar Restaurant

Indiske specialiteter

Frokosttilbud

Grøntsagsretter
Hønsedretter

Mandag- fredag
7,-€

Dansk menukort

Også mad ud af huset
Bestil til afhentning

Shalimar Restaurant

Indiske specialiteter

Rathausstraße 6 - D 24937 Flensburg
Tlf: + 49 461 79776232 / mobil: +49 176 32327283
ÅBENT HVER DAG: 11.30 - 14.30 & 17.00 - 22.00
Vi tager imod danske kroner

Mellem ZOB og gågaden



Dilettant-holdet er klar til generalprøve og premiere på lørdag på Holbøl Landbohjem.

Foto Jimmy Christensen

Trofaste dilettanter i Holbøl

Af Gunnar Hattesen

Nogle steder er dilettantforestillingerne droppet. I Holbøl hænges amatørskuespillerne ved år efter år.

Og på lørdag er der masser af muligheder for at få lattermusklerne masseret, når dilettant-holdet opfører "Fest i Forsamlingshuset". Stykket udspiller sig i korridoren på Blæstrup Forsamlingshus. Her regerer den trivelige kogekone Erna Svendsen, og gæsterne betjenes på venlig vis af servitricen Rita.

Hende møder Niels som den første. Det vil sige - de

har mødt hinanden før - helt præcis en nat for længe siden. Rita bliver med det samme nyforelsket og kan ikke vente med at fortælle, hvad der kom ud af den nat.

Niels bliver panikslagen og forbyder hende på det bestemteste at nævne et ord - specielt når hans kone sidder lige inde ved siden af. Men Rita er fortabt, forelsket og fuldstændig umulig! Og så er gode råd dyre.

Forklædt som serveringspige forsøger Niels nu at skaffe sig af med Rita, konen og familien, så ingen får anelse om noget. Herefter følger den

Medvirkende

Connie Jensen: Kogekone Svendsen
Metha Hansen: Servitricen Rita
Patrick Jørgensen: Den ene brudgom
Lisett Lehné: Den ene brud
Daniel Ryberg: Den anden brudgom
Tine Hansen: Den anden brud
Anja Hou: Brudgommens fordrukne far
Jeanett Lehné: Brudgommens mor
Kasper Callesen: Brudens underkuede far
Helle Jessen: Brudens rædselsfulde mor
Instruktør: Jeanett Lehné
Sufflør: Marianne Nielsen
Lyd og Lys: Oliver Lehné
Makeup: Katrine Hou og Louise Marcussen

ene vanvittige begivenhed den anden. Og selvfølgelig bliver hans kone, der ikke er hans kone, konfronteret med Rita. Og det er jo ikke

så galt, bortset fra, at hans kone, som er hans kone, bliver konfronteret med hans kone, der ikke er hans kone. ■

Alt i murerarbejde

Småreparationer • Om- og tilbygning
Nybyggeri • Hovedentrepriser

Rudebeck a's

bygaranti
www.bygaranti.dk

Industrivej 7 | 6330 Padborg | Tlf.: 74 67 04 56
www.rudebeck-byg.dk | mail: info@rudebeck-byg.dk

Dagens ret kl. 11.00-21.00

TIRSDAG	den 21.	Gyros med ris og salat
ONSDAG	den 22.	Boller i karry med ris
TORS DAG	den 23.	Stegt flæsk med persillesovs
FREDAG	den 24.	Frikadeller med stuvet hvidkål
LØRDAG	den 25.	Dansk bøv
SØNDAG	den 26.	Dagens ret
MANDAG	den 27.	Stegt fiskefilet med persillesovs og grøntsager

Burger fra kr. 39,-

Frisk salatbar

Lille kr. 29,-

Stor kr. 59,-

Kan spises med det samme eller tages med

CIRCLE K

DØGNÅBEN

Industrivej 20 • 6330 PADBORG • 74671203

KLIPLEV NATURSTEN

Entrepreneur & Vognmandsfirma

v/ August Hansen

Alt i levering af sten, skærver, grus, sand, stenmel m.m.
Etablering af ridebaner, sandpuder, udgravninger af søer og vandløbssikring m.m.

Bjerndrupvej 8a
6200 Aabenraa

20 24 76 14
www.kliplevnatursten.dk

Selv afhentning af SKÆRVER - GRUS - STEN & ALT TIL HAVEN

HUSK Vi har åbent alle ugens dage

BOV
KIRKE



KOLLUND
KIRKE



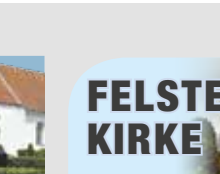
HOLBØL
KIRKE



FELSTED
KIRKE



KLIPLEV
KIRKE



VARNÆS KIRKE



BOV KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 11.00
Fastelavn
ved Malene Højen Lundqvist

KOLLUND KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 9.30
Fastelavn
ved Malene Højen Lundqvist

HOLBØL KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 10.00
Fastelavn
ved Marlys A. Uhrenholt

FELSTED KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 10.00
Fastelavn
ved Oliver Karst

KLIPLEV KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 14.30
Fastelavn
ved Michael Ravnholt Westh

VARNÆS KIRKE

Søndag den 26. februar kl. 16.00
Fastelavn
ved Mai-Britt Josephsen Knudsen

Hjertelig tak
for venlig deltagelse af min kære mand
Gerner Andersens
bisættelse i Bov Kirke
*Tak for blomster og hilsner
En stor tak til sognepræst Malene Lundqvist
for de pæne ord i kirken*
På familiens vegne
Bodil Andersen

Besøg Blå Kors Genbrug

Nyhed: 1/2 pris på al beklædning og fodtøj den første lørdag i hver måned.

Vi modtager gerne gode brugte varer
såsom tøj, møbler, bøger, ting og sager.

Gratis: Afhentning af møbler og dødsboer - Ring og aftal nærmere.

Vi har åbent man-tors 10-17, fre 13-17,
1. lør i md. 10-14.

Find os på Okslundvej 3, 6330 Padborg.
Tlf. 3091 3028.



BLÅ KORS



GENBRUG

- lidt smartere...

Nielsens Bageri får flere kunder

Af Ditte Vennits Nielsen

Nielsens Bageri i Padborg har fået flere kunder efter butikken flyttede ind hos SuperBrugsen.



"Vi har fået mere at lave. Vi er godt tilfredse med, at vi flyttede, men det har været hårdt slid at nå hertil", fortæller Mette Nielsen fra Nielsens Bageri i Padborg. Samarbejdet med SuperBrugsen fungerer rigtigt fint, og de ansatte i

de to butikker harmonerer godt sammen. Nielsens Bageri etablerede sig for nogle år siden med en forretning i Vojens, og

den nye butik er blevet den førende bagerforretning i Vojens. "Det er vi meget glade for", siger Mette Nielsen.

Nielsens Bageri lancerer nogle nye brød på messen i Kruså. Arkivfoto

Nielsens Bageri deltager hvert år i DM, og de har altid opnået at blive blandt de bedste 10 deltagere og komme i finalen. På messen i Kruså lancerer Nielsens Bageri nogle nye brød. Det drejer sig blandt andet om et surdejsfranskbrød, som kunderne kan få lov til at smage på. Der vil også være nyt på kagesiden. ■

Pølser

Af Iver H. Ottosen

Ved Bolig & Livsstils-messen i Grænschallerne

Kruså er Lions Club Bov iatter placeret i teltet lige udenfor indgangen, hvor gæsterne kan købes ringri-derpølser og forfriskninger. Ved at gøre et stop ved

ankomsten eller når mes-sen er besøgt, er gæsterne med til at understøtte de mange sociale aktiviteter, som Lions Club i Bov giver bidrag til. ■

Dødsfald

Petrine Sophie Marquardsen, Bov, er død, 95 år. ■



Bov Aftenskole



Rinkenæs Aftenskole



RINKENÆS SVØMMEFORENING

FØRSTHJÆLP TIL SMÅBØRNSFORÆLDRE
VED FØRSTEHJÆLPSINSTRUKTØR BIRGIT ASMUSSEN

Dette kursus er målrettet voksne med ansvar for børn. Du lærer at handle hurtigt, effektivt og rigtigt, hvis dit barn skulle komme til skade. Du får også gode råd om, hvordan du selv kan forebygge uheld. Kurset byder på hjertemassage, fremmedlegemer i luftvejene og førstehjælp ved ulykker med gift og kemikalier.

Lyreskovskolen i Bov **ONSDAG den 1. marts kl. 18-21.30**
eller på Rinkenæs skole **ONSDAG den 15. marts kl. 18-21.30**.
Begge kurser er på 1 aften og koster kr. 200,- pr. deltager.

BABYSVØMNING PÅ GIGHOSPITALET I GRÅSTEN
Sidste hold før sommerferien starter **SØNDAG den 19. marts**. Vi har pladser tilbage **kl. 13.30 og kl. 13.55**. Vandet i bassinet er 33 grader varm og der er næsten ingen klor i vandet. 8 gange (ikke svømning 1. påskedag) koster kr. 586,-
Næste kursus starter **SØNDAG den 13. august**.

TILMELDelse til post@aftenskolerne.com eller Tlf. 74 65 11 87



Din daglige samarbejdspartner
i erhvervs- og privatspørgsmål

BT

ADVOKATFIRMAET BIRGIT THOMSEN

Hærvejen 9, Bov · 6330 Padborg · Telefon 74 67 26 40
Fax 74 67 13 55 · www.bt-advokat.dk · padborg@bt-advokat.dk



**Bov - Padborg
Begravelsesforretning**

Nørregade 26 B, 6330 Padborg

tlf. 74 67 35 15

www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk



Rie Rabøl Jørgensen



Svend Hedegaard

Gratis rådgivning om arv og skifte - ved erfaren advokat

Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

Kollundhus Dit forsamlingshus



Udlejning tlf. 51 55 78 30 eller www.kollundhus.dk



Begravelsesforretningen
KIRSTEN & REJNER

v/ Kirsten Pedersen Madsen

**Du kan ringe alle
døgnet timer
tlf. 74 67 20 22**

post@kirstenogrejner.dk
www.kirstenogrejner.dk



Valg af
bedemand er
et spørgsmål
om tillid

Skibbroen 28, 6200 Aabenraa
Frøslevvej 38, 6330 Padborg
Hærvejen 73, 6230 Rødekro

BovAvis

redaktion@bovavis.dk

OPLAG: 15.886

LEVERING:

Post Danmark

TRYK:

OTM Avistryk A/S





**Ansvarshavende
redaktør**
Gunnar Hattesen
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk



Mediechef
Ingrid Skovbo
Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@bovavis.dk



Mediekonsulent
Sanne M.
Damkjær
Telefon 21 19 99 81
susanne@bovavis.dk



**Grafisk
tilrettelæggelse**
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
bovavis@graphos.dk



**Grafisk
tilrettelæggelse**
Conchi García
bovavis@graphos.dk



Reporter
Ditte Vennits
Nielsen
Telefon 25 98 91 80
dvn@bovavis.dk



Reporter
Iben Gad
ig@bovavis.dk



Reporter
Kira Bonde
Andersen
Telefon 30 53 06 36

Forsikring med omtanke

– Lige der, hvor du er



Mød os

på Boligdage.dk
den 25.-26. februar
i Grænehallerne Kruså

 Sønderjysk
forsikring

Jens Terp-Nielsens Vej 13 · 6200 Aabenraa
Tlf.: 74 42 75 00 · www.soenderjysk.dk

Mød os på messen i Grænehallerne den 25. - 26. februar 2017

Fribilletter i butikken så længe lager haves

Vi har som altid gode og lækre

Messe tilbud

Så grib din nabo under armen

Vi ses...

Ps: Vi står på samme stand som vi plejer

Nielsens **BAGERI**

Mød os på boligmesen! Stand nr. 122

SÆSONSTART**Algebehandling
kr. 995,-****NYT!****IMPRÆGNERING AF HUS**

- Spar energi og sænk din varmeregning
- Tørt hus
- Mindsker frostskaider

**Gråsten Algeservice**
V/ Jakob Skott

Ring til os på tlf. 4268 6263

Find os på Facebook, og følg med i nyheder og tilbud

HUSK vi renser også fliser og tilbyder imprægnering heraf

Få billigere varmeregning ved at imprægner dit hus

Af Ditte Vennits Nielsen

Jakob Skott har i 4 år drevet Gråsten Algeservice, og han er glad for, at han tog beslutningen om at blive selvstændig. For firmaet er i god drift.

Ifølge Jakob Skott giver det et tag, hus, fliser eller plankeværk en meget længere

levetid, hvis man giver det en algebehandling. Som noget nyt tilbyder han også at imprægner husfacaden.

"Vores meget fugtige vejr i Danmark kan være meget ødelæggende for murværket. Fugten trænger

Jakob Skott driver Gråsten Algeservice, og han tilbyder imprægnering af husfacader.

Arkivfoto

ind i de små revner, som et murværk har, og det giver konstant fugt i murværket. Ved en imprægnering undgår man skaderne og murværket kan ånde igen. Oveni sparer man på

varmeregningen", fortæller Jakob Skott.

På Bolig- og Livsstilsmeden kan kunderne få en demonstration. Alle materialer er miljøgodkendte. ■

**louis
poulsen**

NYHED

PH 2/1Bordlampe
Sort metalliseret
Design: Poul Henningsen**Aut. el-installatør · Peter Bindzus A/S**

Fjordvejen 12, Kollund, 6340 Kruså

Telefon 74678067

info@bindzus-el.dk · www.bindzus-el.dk

Panasonic
Varmepumper**HZ9RKE FLAGSHIP**

- NYHED! Kølemiddel R32
- Maksimal effektivitet og komfort med den nye Econavi funktion
- Fungerer ved udetemperaturer ned til -35°C
- Fleksible tilslutningsmuligheder letter integration til netværknetværket

A+++
5.20 SCOP**A++**
7.80 SEER**SE DEN PÅ MESSEN I
GRÆSEHALLERNE**Fjern-
betjening
medfølger**NORMAN RUDBECK**

Tlf. 40 82 49 39 · norman@krusaa-el.dk · www.krusaa-el.dk

Ny landmand

Casper Jacob, Kruså, har afsluttet sin uddannelse som landmand på Dalum Landbrugsskole på Fyn. ■

Tyveri

En 21-årig mand fra Padborg er blevet sigtet for tyveri af 2.100 kroner fra et cafeteria på Lejrvejen i Padborg. ■

Elis' hvidevarerved Norman
Rudbeck

Alt indenfor hårde hvidevarer Salg-Service-Reparationer

**MESSE
TILBUD****AEG VASKEMASKINE
L 7 FER 862 C**

- 8 kg. /1600 omdr.
- Kulfri motor
- Dampprogrammer
- Energikl.: A+++ / 137 kwh/år

**A+++****5.999,-****AEG TØRRETUMBLER
T 8 DEN 843 C**

- Kondens 8 kg.
- Varmepumpe
- Skånsom ProTex tromle
- Energikl.: A++ / 235 kwh/år

**A++****6.499,-**

Vi har meget andet på lager. Kig ind på vores stand i Græsehallerne den 25. og 26. februar

Alt i servicesalg · Telefon 7467 8799 · Mobil 4082 4939**GULDSEMED
Rie Meyer**Bowej 27A
6330 Padborg
Tlf. 51940082rie@riemeyer.dk
www.riemeyer.dk**Græsehallerne, Kruså - 25. + 26. februar****Messe****Vi ses!****BOLIGDAGE.DK**
BOLIG & LIVSTILSMESSE**Mød mig på
Stand 35**

Smykker lavet på eget værksted

Find mig også på Facebook

Messetilbud 25.-26. feb. 2017

Frasorteret
GEORG JENSEN**-50%**Smykker, ure og
designMange gode tilbud
på smykker og ure.Kom og
GØR ET KUP
- spar op til**-75%**Frasorteret
PANDORA**-50%**Alt
PANDORA**-20%**Jan Jensen
Guld - Sølv - Ure
Landsdækkende bytteservice

Torvegade 23 - Padborg - Tlf. 74 67 32 74

Jensen
Ure - Guld - Sølv
Landsdækkende bytteservice

Storegade 10 - Aabenraa - Tlf. 74 62 26 73

Tilbuddene gælder
kun på messen
www.jan-jensen.com**VINDUER FOR LIVET**
- MONTERET AF SPECIALISTEN

TØMRERARBEJDE OG TAGSTEN

BESØG OS
PÅ STAND
NR. 012**PROFESSIONEL**
VINDUESMONTERING FRA A-Z

VELFAC har udvalgt, uddannet og certificeret en række VELFAC VinduesMestre, som sikrer, at alt spiller. Lige fra opmåling og tilbud til montage og oprydning. Hele processen er i en ægte fagmands erfarne hænder, og du skal ikke gøre andet end at glæde dig til resultatet.

- kender VELFAC vinduer og døre til bunds
- har gennemført omfattende kurser i produktviden og montage
- har udført masser af montageopgaver – professionelt og sikkert
- har direkte kontakt til produkteksperter hos VELFAC
- kan få svar på spørgsmål øjeblikkeligt

F.C.-BYG
TØMRER & BYGGESERVICE
v/ Flemming Clausen

...Din bygge partner

VELFAC®

VinduesMester®

Klintetoften 3, Hjordkær 6230 Rødekro
Tlf.: 20 15 94 55 Mail: fc-byg@live.dk www.fc-byg.dk**SUVO**
SUND VOGN

- DANMARKS LÆNGSTE GARANTI -

SUVO
Garanti
ANTI-RUST**RUSTBESKYTTELSE**

Din sikkerhed mod rust i bilen

SUVO er sund fornuft!

Hos Sønderjysk Undervognscenter sikrer vi din bil et langt liv uden rust. Jo tidligere du starter din undervognsbehandling, jo længere holder din bil.

Hvis du starter behandlingen i tide så garanterer Suvo for at din bil holder.

**SUVO**
ANTI-RUSTVi ses på messen i
Græsehallerne
den 25.- 26. februar**SØNDERJYSK**
UNDERVOGNSCENTEREgevej 24 - 6200 Aabenraa - Tlf. +45 73 62 24 24 - www.biludenrust.dk**You relax - iMow**

- HURTIG
- INTELLIGENT
- EFFEKTIV

Forbrugerrådet
Tænk**Bedst
i test**

Hent VIP fribilletter til Boligdage hos os

**Besøg os på stand
118 og få et godt tilbud inkl.
montering og opsætning
af din nye iMow**VIDEN OG
RESPEKT
Vi er din lokale
forhandler**HANS HOLM**Navervej 5 - 6360 Tinglev - Tlf. 74 64 40 94 - www.hansholm.dk

VORES TESTVINDER 2017!

Kunderne har valgt:
Køb det nye testede glas med glidende
overgang til en helt fantastisk pris!*

- Gratis synsprøve
- Øjeblikkelig skarpere
- Altid og overalt
- Inkl. antirefleksbehandling og hærkning
- Gratis brillenservice (rensning, næsepuder, osv.)
- 2 års brilleforsikring

Optik Hallmann

www.optik-hallmann.dk

2500 KR
vejl. udsalgspris
fra 5000,-



Flensborg +49-461-17617	Sønder Løgum +49-4663-189990	Aabenraa 74623470	Esbjerg 75171742	Fredericia 75925950	Haderslev 74536068	Horsens 75611600	Ikast 97154515	Kolding 75531053	Risskov/Veri Center 86784337	Odense 63123230	Padborg 74673070	Ribe/Høm 75441544	Sønderborg 74422300	Vejle 75720512	Vojens 74541550
-----------------------------------	--	-----------------------------	----------------------------	-------------------------------	------------------------------	----------------------------	--------------------------	----------------------------	--	---------------------------	----------------------------	-----------------------------	-------------------------------	--------------------------	---------------------------

* Tilbuddet kan ikke kombineres med andre tilbud eller diverse rabatkuponer. Tilbuddet gælder t.o.m. 28.02.2017.

Tillykke

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord 75 kr.
☐ Tillykke med foto max. 25 ord 100 kr.
Udover 25 ord, 1 kr. pr. ord.

☐ Frankeret kuvert vedlagt
☐kr. indbetales på reg. nr. 5953 kontonr. 8032299

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

Vigtigt! Skal udfyldes (kommer ikke i avisen)
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 for indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på www.graastnavis.dk, sendes som
e-mail på: annonce@bovavis.dk eller lægges i vores postkasse ved
SuperBrugsen Padborg. Postkassen tømmes hver torsdag kl. 18

Tillykke med de 75 år!

Min kære mand tidl. farvehandler
Hans H. Schleef
fejrer fødselsdag på skiferie i Geilo.
Hilsen Merete Schleef

Sølvbryllup

Stort tillykke til
Pia og Kim Skov
Parkvej 15, Kruså
som tirsdag den 28. februar
fejrer sølvbryllup.
I er et dejligt par.



Norman Rudbeck ser lyst på fremtiden

Af Ditte Vennits Nielsen

Efter overtagelsen af
**Eli's Hvidevarer ser
Norman Rudbeck lyst
på fremtiden. Eli's
mange gamle kunder
er trofaste og tager
godt imod, når det er
Norman Rudbeck, som
kommer ud.**

"Selvfølgelig er der nogle,
der spørger efter Eli, men

så er det jo godt, at Eli
stadig arbejder hver onsdag
i en seniorordning, og så
kan han tage besøget dér",
fortæller Norman Rudbeck.

"Presset fra nettet med
billige priser kan jeg godt

mærke, men den service
vi som firma leverer er
altafgørende, og det lægger
vi meget vægt på", tilføjer
Norman Rudbeck.

Firmaets 5 mand har nok
at se til, og der har været en

del nye ting at lære, efter
hvidevareafdelingen er
kommet til.

Det er dog fortrinsvis
Norman Rudbeck selv, der
tager sig af reparation af
køleskabe, opvaskemaski-
ner og frysebokse. Norman
Rudbeck råder desuden
over et nyt stort varelager,
så kunderne kan få leveret
stort set med det samme. ■



Norman Rudbeck har
fastholdt kunderne fra Eli's
Hvidevarer, som han overtog
i 2016. Arkivfoto

Foreningen Padborg Friluftsscene
afholder

ORDINÆR GENERALFORSAMLING

Tirsdag den 14. marts 2017 kl. 19.00
i kælderen på Bov Bibliotek
Dagsorden ifølge vedtægterne.
Bestyrelsen

SALON SKRÆNTEN
SKRÆNTEN 26, 6340 KRUSÅ TLF. 74672010

ÅBNINGSTIDER

Mandag kl. 8.30-17.00
Tirsdag kl. 12.00-20.00
Onsdag kl. 8.30-16.00
Torsdag kl. 8.30-14.00
Fredag kl. 8.30-efter aftale

Sangstafet

Sangstafetten på Holbøl 22. februar begynder kl.
Landbohjem onsdag den 19.30. ■

VILSBÆK - HUSET

afholder

Generalforsamling

Fredag den 10. marts kl. 20.00

Dagsorden iflg. vedtægter.
Se vedtægterne på www.vilsbaekhuset.dk

Forslag, der ønskes behandlet på
generalforsamlingen, skal være formanden
skriftligt i hænde senest den 3. marts.

Inden selve generalforsamlingen fra kl. 19.00
er Vilsbæk - Huset vært ved en middag.

Tilmelding til Tina Jakobsen
på tlf. 22 28 43 06
senest den 6. marts

Efter selve generalforsamlingen
er der musikalsk underholdning.

Alle er velkommen
Vel mødt!
Bestyrelsen

**VILSBÆK-
HUSET**
BØRNE, UNGDOMS
OG KULTURHUS

Multi Generalforsamling

Fårhus Borger og Ungdomsforening
Fårhus Forsamlingshus I/S
og støtteforeningerne

afholder ordinær generalforsamling
i Forsamlingshuset

Onsdag den 8. marts fra kl. 19.30
(uge 10)

Dagsorden ifølge vedtægterne
Efter generalforsamlingen serveres lidt vådt til
ganen, samt frisksmurte boller med pålæg.

Bestyrelserne
www.faarhus.com



På lørdag kan små og store børn boltre sig i Bov Svømmehal, hvor der bliver tøndeslagning i vandet.

Arkivfoto

Tøndeslagning i Bov Svømmehal

Af Ditte Vennits Nielsen

Bov Svømmehal holder "sjov lørdag aften" lørdag den 25. februar, hvor der vil være en masse nyt på programmet.

"Vi har den aften et 14 meter langt løbetæppe i vandet, så man kan altså gå eller løbe på vandet.

Tæppet skal blandt andet bruges, når vi skal slå katten af tønden. Tønden kommer til at hænge midt ude i den lave ende af det store bassin og så gælder det om at koncentrere sig. Er man ikke hurtig nok, synker man i vandet og løber man for hurtigt, så falder man på tæppet. Så motorikken skal være i orden. Et stort badedyr udformet som

en rutschebane er i vandet, hvor næsten alt er tilladt. Piger mod drenge, piger og drenge sammen- store og små og omvendt. Men ingen undgår nogle akavede fald og gevaldige plask", fortæller halinspektør Knud-Gert Diedrichsen.

For at gøre det rigtigt hyggeligt i hallen, slukker man de store lys og tænder i stedet svømmehallens projektorer, der lyser ned i vandet. Desuden bliver der sat levende lys rundt i hallens vinduer. ■

disco plasko

SJOV LØRDAG

I BOV SVØMMEHAL
LØRDAG DEN 25. FEBRUAR

FAMILIE DISKO
for børn under 9 år med forældre
FRA KL. 16.00-18.00
FOR ALLE OVER 9 ÅR
KL. 19.00-22.00

PRIS
KR. 40,-

DER KAN KØBES
PIZZA OG FRANSK
HOT DOGS

For at gøre det rigtig hyggeligt slukker vi det store lys og tænder i stedet vores projektorer, der lyser ned i vandet. Diskotek Saxon spiller hele aftenen med lysshow og fuld knald på lyden.

VI GLÆDER OS
TIL AT SE DIG
MED VENLIG HILSEN
PERSONALET

www.bovsvømmehal.dk

Bov Svømmehal, Plantagevej 2B, Bov, 6330 Padborg, Tlf. 7376 8780

Olieskift & Bilvask

Dæk · Bremser · Udstødning · Støddæmpere/fjedre · Bærekugler m.m.

Olieskift med filter

Vi har også LongLife olie til din bil

Priser fra:	4-cylinder benzinmotor	4-cylinder dieselmotor
15w-40	Kr. *200,-	Kr. *225,-
10w-40	Kr. *329,-	Kr. *354,-
5w-40	Kr. *399,-	Kr. *424,-

Alle priser er inkl. max 4 liter olie.

109,-

Børstevask og tørring.

79,-

Børstevask, tørring, spuling af undervogn.

59,-

Børstevask, spuling af undervogn, skum forvask, varm voks, ekstra grundig vask og tørring.

45,-

Børstevask, spuling af undervogn, skum forvask, varm voks, ekstra grundig vask, tørring og lakforsegling.



Kruså Auto & Service
Flensborgvej 4
Tlf. +45 74 67 03 78

ÅBNINGSTIDER
Man. - fre. 09.00 - 17.00

Værkstedet holder lukket alle lørdage i hele december

Olieskift uden tidsbestilling



www.krusaa-auto-service.dk · facebook.com/KrusaaAutoService

Hørt ved Lyren

Paul Møller har fuldstændigt udsolgt til Rhinens klostre fra den 15. til 19. maj.

Der er atter fastelavnsfest på Padborg Brandstation søndag d. 26. februar. Det er frivillige kræfter, der står bag arrangementet, og SuperBrugsen i Padborg og Nielsens Bageri er sponsorer.

Ved den ugentlige gymnastikundervisning på Sundheds- og Aktivitetscentret Valdemarshus blev deltagerne undervist i brugen af en hjertestarter.

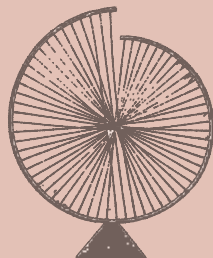
Rosemarie Østergaard markerede sin 80 års fødselsdag med en fin komsammen i Kirkeladen i Bov.

Et færdselsuheld fandt forleden sted på Europavej i Padborg, hvor en 50-årig mand fra Padborg var i færds med at overhale en lastbil, da lastbilchaufføren pludselig begyndte at svinge til venstre.

For at undgå sammenstød kørte bilisten ud i vejkanthen, hvor han ramte et hegn.

Den polsk indregistrerede lastbil kørte derefter fra stedet uden at standse op, men lastbilens registreringsnummer er imidlertid registreret, og der venter et erstatningskrav til chaufføren. Bilisten fra Padborg slap uden skrammer.

Viggo Hansen og Åge Juhl blev genvalgt som revisorer ved generalforsamlingen i Pensionistforeningen ved Grænsen. Suppleant blev Inge Petersen. ■



LOPPEHUSET-KRUSA.DK



OUTLET LAGERSALG

Tøj, ting og meget andet
utroligt billige priser

Bl.a. cowboybukser
kr. 75,-

Sønderborgvej 2-4 · 6340 Kruså
Tlf. 3190 3029 / 2424 0701 / 2127 6577

Åbent alle ugens dage fra kl. 10.00 til kl. 18.00

Vi åbner lørdag den 25. februar kl. 10.00

Vi er dags dato klar til at modtage lejer

Leje pr reol kr. 250,- pr. måned 5 hylder. 30x60 cm. Leje bøjlestang pr. stand kr. 125,- pr. måned 60 cm. Lej gulvplads kr. 125,- pr m² pr. måned

loppehuset-krusa@outlook.dk · Se endvidere Loppehuset Kruså

LOPPEMARKED

i Grænsehallerne

2. påskedag

den 17. april 2017 kl. 10-16

Entré kr. 10,00



Leje af
standplads
kontakt
venligst

Grænse
hallerne

Harkærvej 13 · 6340 Kruså
Telefon 74 67 14 14
kontor@gransehallerne.dk
www.gransehallerne.dk



Lilly Jo Christensen tilbyder terapier i sit eget hjem, men tager også ud til firmaer for at hjælpe medarbejdere, som har problemer.

Foto Ditte Vennits Nielsen

Livet er hvad du gør det til

Af Ditte Vennits Nielsen

56-årige Lilly Jo Christensen har uddannet sig til registreret psykoterapeut.

Det er en uddannelse, der tager 4 år, og som hun ved hjælp af tankefeltterapi (TFT), hypnoseterapi og samtaleterapi glæder sig til at kunne hjælpe andre til at få det bedre.

Hvorfor lider nogle af angst, hvorfor får nogle stress, hvorfor får nogle en depression, hvorfor er nogle fastlåst i deres liv?

Det er sådanne spørgsmål, som Lilly Jo Christensen i fællesskab med klienten søger at finde årsagen til og komme med et bud på løsning af.

Mobning

Både unge og ældre, mænd og kvinder får stillet diagnoser med angst og depression.

Lilly Jo Christensen har i sit uddannelsesforløb erfaret, at mobning kan være en stor årsag til problemet.

”Både den der mobber, og den der bliver mobbet kan få store problemer, som forstyrrer dem resten af livet”, fortæller Lilly Jo Christensen, som gennem de forskellige terapier finder årsagen og hjælper på vej med at blive løst op for det.

”Kvinder kan opleve, at de føler sig fastlåst i deres liv. F.eks. i en arbejdsløshedssituation, hvor det kan være svært at komme videre. Hypnoseterapi er et godt værktøj til at komme videre”, fastslår Lilly Jo Christensen.

Unge mødre kan være udfordrede i, at skulle klare forpligtelser som mor og stadig være ung, og Lilly Jo har erfaring med, at det kan vokse sig til et stort problem, hvor samtaleterapien er et middel til at finde brugbare løsninger.

”Nogle mennesker har svært ved at opholde sig i rum med mange mennesker eller kan føle sig udfordret i at køre i bus. Nogle har eksamensangst. Andre har tandlægeskræk. Nogle mennesker kan vågne op om natten badet i sved på grund af en angst. Alle former for angst kan afhjælpes med TFT”, siger Lilly Jo Christensen.

At ”Livet er, hvad du gør det til” er blevet Lilly Jo’s varemærke. Det kommer af, at man selv kan være med at skabe det gode liv og gennem terapi kan man få løst op for ens problemer. ■

Permanentkr. 500,-
Klip inkl. vask . . .kr. 170,-
Klipkr. 160,-
Vipper farves . . .kr. 80,-
Bryn farveskr. 70,-

FRISØR

Birte Bladt

Jernbanegade 40 · Padborg
+45 2169 8884

Salonen er lukket mandag og lørdag

Fru Jensens mand fylder 50 år!



John Jensen er et kendt, respekteret og populært ansigt i Padborg. Torsdag fylder han 50 år.

Foto Ditte Vennits Nielsen

John Jensen har været med i over 10 år.

Desuden er han med i bestyrelsen for Lyrelauget, og hver 14. dag står den på madlavning med Tove Olsen ved roret sammen med 10 andre mænd.

I sin ellers sparsomme fritid prøver Solveig og John at slappe af i deres sommerhus på Rømø med deres jagthund.

John og Solveig har en datter og søn. Sønnen er ved at læse til installatør. Firmaet beskæftiger 6 ansatte.

Den runde dag markeres med et åbent hus på en afslappet måde i Fårhus Forsamlingshus, hvor folk kan komme og gå som de lyster. I butikken giver man 50 % rabat på udvalgte ting, men ellers bugner butikken med gode tilbud onsdag, torsdag og fredag. ■

Af Ditte Vennits Nielsen

Aut. el-installatør John Jensen fra HH Jensen i Padborg holder en tiltrængt arbejdsfri fredag, hvor han inviterer til åbent hus for at fejre sin 50 års fødselsdag.

Faderen Hans Hermann Jensen startede tilbage i 1963 sit elektriker firma op på loftet i en lille ejendom. Stille og roligt voksede firmaet sig større og større og flyttede i 1984 til den nuværende adresse i Torvecentret i Padborg, hvor sønnen John i 1989 blev ansat som svend.

I 1997 købte John Jensen halvdelen af firmaet og den sidste halvdel købte han i 2001. Her blev Johns kone, Solveig, også en del af butikken og hun

tager sig af bogholderi og kundebetjening.

Lange arbejdsdage

John Jensen er i dag en travl mand med en daglig arbejdsdag på mere end 10 timer. Fra tidlig morgen betjener han telefonopkald, og de forudbestilte arbejdsopgaver tildeles de fastansatte medarbejdere. De akutte ting tager John Jensen sig selv af.

Foruden det travle arbejdsliv er John Jensen meget aktiv i foreningslivet, og hans store lidenskab er jagt, hvorfor han er medejer af et jagtkonsortium.

John Jensen er en populær mand med et stort hjerte, hvor man aldrig går fejl, hvis man spørger om hjælp. De egenskaber nyder Lions Club Bov godt af, hvor

KIROPRAKTISK KLINIK

Bjarne Brendstrup D.C.
Jernbanegade 11
6330 Padborg

Tlf. 74 67 10 11

www.kiropadborg.dk
mail@kiropadborg.dk

Åbningstider:
Mandag og onsdag
kl. 14.00 - 17.30
Tirsdag, torsdag og fredag
kl. 8.00 - 12.00

Angst - Stress - Depression - Fastlåst

Terapi - Coaching - Hypnoterapi - TFT

—Jeg behandler voksne, unge og børn

Lilly Jo

Lilly Jo Christensen, reg. psykoterapeut
Hærvejen 37, Bov · 6330 Padborg
TELEFON 20 81 45 80

www.lillyjo.dk

Følg mig på



FØDSELSDAGSSALG

I anledning af Johns 50 års fødselsdag giver vi

50% rabat

på belysning
og lampeskærme
i hele butikken

Gælder fra onsdag den 22.
til fredag den 24. februar



AEG VASKEMASKINE

- L 7 FER 862 C
- 8 kg. kapacitet
- 1600 omdr./min.
- Damp program
- Kulfri motor
- Energiklasse A+++ / 137 kWh/år

FRIT VALG
5999,-



AEG TØRRETUMBLER

- T 8 DEN 843 C
- 8 kg. kapacitet
- Kondens med varmepumpe
- Kulfri motor
- Stort LED display
- Afløbsslange medfølger
- Energiklasse A+++ / 235 kWh/år

BOSCH STØVSUGER

- 650 W
- Vaskbart HEPA filter
- Teleskoprør
- Aktionsradius: 10 meter



SE PRISEN
1499,-

HUSK uformel reception

Fredag den 24. februar
fra kl. 13

i Fårhus Forsamlingshus

HH Jensen
Aut. El-installatør
v/ John Jensen

Torvegade 25 · 6330 Padborg



...Lys over by og land
det klarer fru Jensens mand!

LT Natur & Ejendoms service ApS

Anlægsgartner
Nyanlæg af have & design
Vedligehold af have
Hækkeklipping
Beskæring af frugttræer og buske

Murer afdeling
Opsætning af fliser
Ombygning & fugning af hus
Ejendomservice & diverse murerarbejde

Tømrer afdeling
Udskifning af døre & vinduer
Ombygning & renovering

Træfældning
Træfældning
Beskæring & Topkapning
Stubfræsning

Snerydning & saltning
Snerydning & saltning af fortove og parkeringsområder
Privat og Erhverv
"Få lavet en fast aftale og vi kigger automatisk forbi"

Dennis Lorenzen 2758 8750
Klaus Tranum 2047 5290
Ejner Tranum 5050 8722

www.LTnatur.dk

Gulvafslibning Oliering - lakering

Lad os gøre det grove og give dit trægulv nyt liv.
Kom ind eller ring og få et uforbindende tilbud.

Garant
FOR GULVE OG GARDINER

Sisseck boligudstyr ApS
v/ Claus Sisseck - Nørregade 37-39 - 6330 Padborg - Tlf. 74 67 19 54 - Fax 74 67 52 06
Gardiner, Tæpper, Trægulve, Fliser og Maling

Porte og automatik

• Private • Erhverv

Et nyt og unikt port-, hegn- og låge-koncept fra det tyske firma, Norport. Høj kvalitet, både når det gælder design og funktionalitet.

Vi er specialister i tryghed

SCAN AGENTUR

Alter Kirchenweg 83
D - 24983 Handewitt
Gejlåvej 12 - 6340 Kruså
tlf. +45 74670050 · Mobil. +45 21914455
mail@scan-agentur.dk · www.scan-agentur.dk

40508661

IHL

v/ malermester
Per Møller Ihle

Havremarken 85
Holbøl, 6340 Kruså
ihle@post.tdcadsl.dk

Vi lægger vægt på folks tilfredshed

Monika Petersen
Malermester

Aabenraavej 41, Holbøl
6340 Kruså
Tlf.: 28 18 80 77
mpmaler6340@gmail.com

MALERMESTER

Ring og få et uforpligtende tilbud

KØB DINE SØM OG KLAMMER LOKALT

Din lokale forhandler af søm og klammer
Danmarks største udvalg af emballage-klammer og kartonlukkere

Semu Luftværktøj v/ Steen Munch
Haubold-Kihberg salgs- og servicecenter
Østerskovvej 43 · Kollund · 6340 Kruså
Email: SeMu@mail.tele.dk · Tlf. 75 56 18 33 · Mobil 40 95 56 60

Skatkort på bordet

Padborg Skatklub samlede 19 skatspillere til klubaften på Valdemarshus.

1. runde

Nr. 1 Svend Åge Thielsen, Holbøl, 1495 point
Nr. 2 Hans Emil Nissen, Bov, 1032 point
Nr. 3 Jes Peter Hansen, Gejlå, 958 point

Nr. 4 A. C. Petersen, Padborg, 915 point

2. runde

Nr. 1 Klaus Petersen, Broager, 1124 point
Nr. 2 Jes Peter Hansen, Gejlå, 1085 point
Nr. 3 Hans Emil Nissen, Bov, 1046 point
Nr. 4 John Nielsen, Kruså, 926 point. ■

Din Kloakmester

Nyt - Renovering - stort eller småt
Ring til Kim

Kim Schmidt
Entreprenørservice - Aut. kloakmester
Tlf. 5126 6675 - kim.kloakmester@gmail.com

J.C. Transport

Der er jo ham fra J.C. Transport. Han transporterer alt lige fra biler, campingvogne og andre småting, samt afhenter skrot. Så har du brug for hjælp så ring til Jan på tlf.: **23655455** og få et godt tilbud.

Afhentning af skrot, alt efter mængde og type, gives en fair pris.

Todsbøl Sandblæsning & murerforretning

SANDBLÆSNING OG MURERARBEJDE

Ring og få et uforpligtende tilbud
v/ Kurt Larsen · Vollerupvej 11 · 6360 Tinglev
kurtm.larsen@hotmail.com
Tlf. 29 21 51 08 · Mobil 24 63 69 47

Kloakservice

Vognmand **Kloak-TV Mathias Jessen A/S**
v/ Per Jessen
Haraldsvej 2A, 6330 Padborg
Tlf. 7467 1800
Per 3074 1909
www.mathias-jessen.dk

Sand, Sten, Grus og Pyntesten, Harpet muldjord, Støbemateriale m.m.
Kranarbejde med grab, Containerservice / udlejning, Renegraver / Gummiged

Tilbud og overslag gives uden forbindende

MALERMESTER Kiel Kristensens Eftf.
v/Boy Jacobsen - Skolevej 31 - Kollund
Tlf. 74 67 86 06

Gratis bowling hittede i Kruså

Der var flere end et halvt hundrede deltagere, da Bov IF Bowling og

Grænseshallerne bød på to timers gratis bowling i skolernes vinterferie. ■



Monica Hesse viser sin yngste søn Benjamin hvordan man skal trille bowlingkuglen. Foto Ditte Vennits Nielsen



Der var fuldt hus i bowlingcentret. Foto Ditte Vennits Nielsen

Bred VVS ApS CVR 34 22 35 72

Nørrevej 45c · Kollund · 6340 Kruså
Tlf. 74 67 15 12 · vvs@bred.dk

kj Vognmandsfirmaet Kenneth Jacobsen kj

Kørsel med kran og grab
Containerkørsel
Entrepreneurkørsel
Kørsel m. tipsættervogn
Lev. af sand - sten - grus
Skærver · Pyntesten
Egen grusgrav

Nu med selv-afhenter-plads
Skovglint 1, 6340 Kruså

Mobil +45 20 22 90 40
Tlf. +45 73 67 10 42
Fax. +45 74 67 08 40

kj@kenneth-jacobsen.dk
www.kenneth-jacobsen.dk

Herluf Jørgensen A/S
aut.el-installatør

7467 1078
jan@hjas.dk · www.hjas.dk

Frøslevvej 81 C
6330 Padborg

BLUE INSTALL
RÅDGIVENDE INSTALLATØR

Find os på Facebook!



Der var fyldt op ved bordene på Valdemarshus.



Fotos Jimmy Christensen

Pensionister får ny formand

Af Gunnar Hattesen

Pensionistforeningen ved Grænsen har holdt en velbesøgt generalforsamling på Valdemarshus.

Medlemmerne tog plads ved de lange borde, hvor

kaffekopper og kagetallerkner stod klar.

Det var næstformanden Flemming Jørgensen, som aflagde beretning over for de godt 60 pensionister, som var mødt op.

Allerede inden generalforsamlingen var formandsposten ledig, da den tidligere

formand John Toldsted takkede af.

Den opgave var Flemming Jørgensen parat til at påtage sig, og han blev enstemmigt valgt.

Der var genvalg til kasserer Irmi Deckmann og Kaj Hansen til bestyrelsen. ■

Flemming Jørgensen blev valgt som ny formand.

Foto Jimmy Christensen



Fuldt hus til bankospil på Bov Kro



Der var fyldt til randen, da Bov Sogns Ringriderforening holdt forårsbanko på Bov Kro.

Foto Ditte Vennits Nielsen

Skatsspil

Det blev Kresten Wråe, Holbøl, der blev aftenens vinder med 2261 point, da der var skataften på Holbøl

Landbohjem med 29 skatspillere.

På 2. pladsen kom Viggo Hansen, Skelde, med 2109 point efterfulgt af Johan Eskildsen, Felsted, med 2069 point. ■

[www.essen-in-flensburg.de / dk](http://www.essen-in-flensburg.de/dk)

STEAKHOUSE ARGENTINA
RESTAURANT DUBROVNIK
Südermarkt 9
24937 Flensburg
Telefon + 49 461 24520



BOSKO'S DALMACIJA
GRIECHISCHE TAVERNA
Lige overfor CALLE
Grönfahrtweg 13
24955 Harrislee
Telefon + 49 461 78918

Krone- brobehandlinger,
Implantater og
Narkosebehandling



Dr. Bent Borg • Tandlæge

Waldstrasse 13-15 • D-24939 Flensburg
Tlf: 0049 461 144050 • Fax: 0049 461 17885
www.bentborg.com • mail: bb@bentborg.com

GRÆSK TAVERNA
DALMACIJA ... lige overfor CALLE
GRILLHOUSE OG INTERNATIONALT KØKKEN
Lækre retter fra LAVA grillen
Middagsmenu
Mandag til fredag - Vælg mellem 12 retter
Div. menu forslag
til festen, receptionen osv.
Grönfahrtweg 13 • Harrislee • 0461 - 78918 • Täglich von 11:30 bis 22:00 Uhr
[www.essen-in-flensburg.de / .dk](http://www.essen-in-flensburg.de/.dk)

Reisebüro Vanselow

• **Personlig service**
med priser der kan konkurrere med internettet
• **BILLIG shuttle til/fra Hamborg Lufthavn**
med afhentning på hjemadressen
HUSK! Hvad du finder på nettet, får du også ved os!

Reisebüro Vanselow
Langberger Weg 4, 24941 Flensburg
Tlf. 0049 461 5003694 • mail: info@rcfl.de • www.rcfl.de
f Reisebüro im Citti Park ABNINGSTIDER Mandag-Lørdag kl. 9-20

Medborgerhuset Damms Gård

indkalder til

Generalforsamling

**Mandag den 6. marts 2017
kl. 18.30**

Dagsorden iflg. vedtægterne.
Arrangementet starter med fællesspisning.

Læs mere på www.dammsgård.dk
Bestyrelsen

Ældre Sagen Lundtoft Lokalfdeling Orienterende møde

Ældre Sagen i Lundtoft Lokalfdeling
ønsker at udvide vore aktiviteter
med motion og socialt samvær.

Det drejer sig om bordtennis, tennis, gåture,
cykelture samt stavgang, har du lyst at være
med til en eller flere af disse aktiviteter,
så mød op til orienterende møde

**Tirsdag den 28. februar kl. 19.00
på Damms Gård**

og få yderligere information og oplysninger.

Man kan også kontakte Randi Ebsen tlf. 6169 7041
eller Anker Olsen tlf. 7468 0270

Grønlangkål og hyggeligt samvær

Af Gunnar Hattesen

Der var stor opbakning, da Ældre Sagen i Lundtoft inviterede til fællesspisning på Damms Gård i Felsted.

Der var rigtig hyggelig stemning, da der var fællesspisning på Damms Gård i Felsted.

Foto Jimmy Christensen

90 mennesker havde taget imod invitationen til at

spise grønlangkål med hamburgryg og kålpølser,

fællessang og hyggeligt samvær. ■



Årsmøde i Damms Gård

Af Gunnar Hattesen

Medborgerhuset Damms Gård i Felsted har nu været i drift i 3 år, og den ordinære generalforsamling afholdes mandag den 6. marts kl. 18.30.

For tiden er Damms Gård inde i en rivende udvikling med udvidelse af 1. salen, hvor der planlægges nye spændende møde- og aktivitetslokaler. Samtidig arbejdes der aktivt omkring udearealerne.

Charlotte Helt

Brunsgaard, Teamleder i Kultur & Fritid i Aabenraa Kommune og arkitekt Michael Gubi kommer med en orientering om de aktivitetsmuligheder, der åbner sig og fortæller om byggefasen og selve indretningen.

Generalforsamlingen starter med fællesspisning.

”Vi satser på, at mange borgere er interesseret i at høre om de spændende aktiviteter, som er skudt i gang og samtidig har lyst til at mødes omkring lidt mad”, siger formanden Troels Olesen. ■

Appelsiner
Udenlanske
kl 1.

2 KG
12.-

SPAR PRIS

Pepsi, Nikoline
eller Faxe kondi
1,5 liter
Flere varianter

PR FLASKE
10.-

SPAR PRIS



Gestus Kartoffler
500-900 g

PR POSE
10.-

SPAR PRIS



Daily Toilet papir
eller køkkenruller

PR. PAKKE
10.-

Kelloggs morgenmad
Flere varianter
350-500 g

PR. PAKKE

22.-

SPAR OP TIL 10.95



Rynkeby
Juice Appelsin eller Æble
1 liter

PR STK.
9.-

SPAR PRIS



SPAR



FELSTED

- Østergade 2, 6200 Aabenraa
7468 5109

Felsted Idrætsforening
-en forening i bevægelse

afholder
**ORDINÆR
GENERALFORSAMLING**
torsdag den 9. marts kl. 19.00
i tennisløkalet, Felsted Hallen
Dagsorden ifølge vedtægterne

Indbrud

Tyve brød forleden ind i en ejendom på Varnæsvej i Varnæs, men umiddelbart er der ikke stjålet noget fra stedet. ■



KARSTEN IVERSEN A/S

Auto- Traktor- & Plæneklipperservice

Traktor- & Entreprenørmaskiner:
Søgårdvej 15
Kliplev
Tlf. +45 74 68 83 24

Auto- & Have-Park service:
Vestermærksvej 10
Kliplev
Tlf. +45 74 68 74 55



FOKUS PÅ Varnæs, Bovrup, Felsted og Kliplev

i uge 10

Virksomheder, ildsjæle, foreninger
Har du en god historie til avisen?

Kontakt os på tlf. 21 19 99 81

BovAvis



ÅBNINGSTIDER: ALLE DAGE KL. 7.00 - 19.00

Tilbuddene gælder fra tirsdag den 21. februar til og med fredag den 24. februar 2017

Der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer